



# mônica

MAURICIO DE SOUSA  
EDITORA  
**panini COMICS**  
Nº 46 - R\$ 4,50



NESTA  
EDIÇÃO:

**DUAS PRINCESAS  
E UM PESTINHA**



[WWW.MONICA.COM.BR](http://WWW.MONICA.COM.BR)

ISSN 0104-2682



9 770104 268000 00046

MAURICIO



# Kidy LOOP

diversão  
em velocidade  
máxima

tênis +  
carrinho  
+ pista  
com loop!



[www.kidy.com.br](http://www.kidy.com.br)



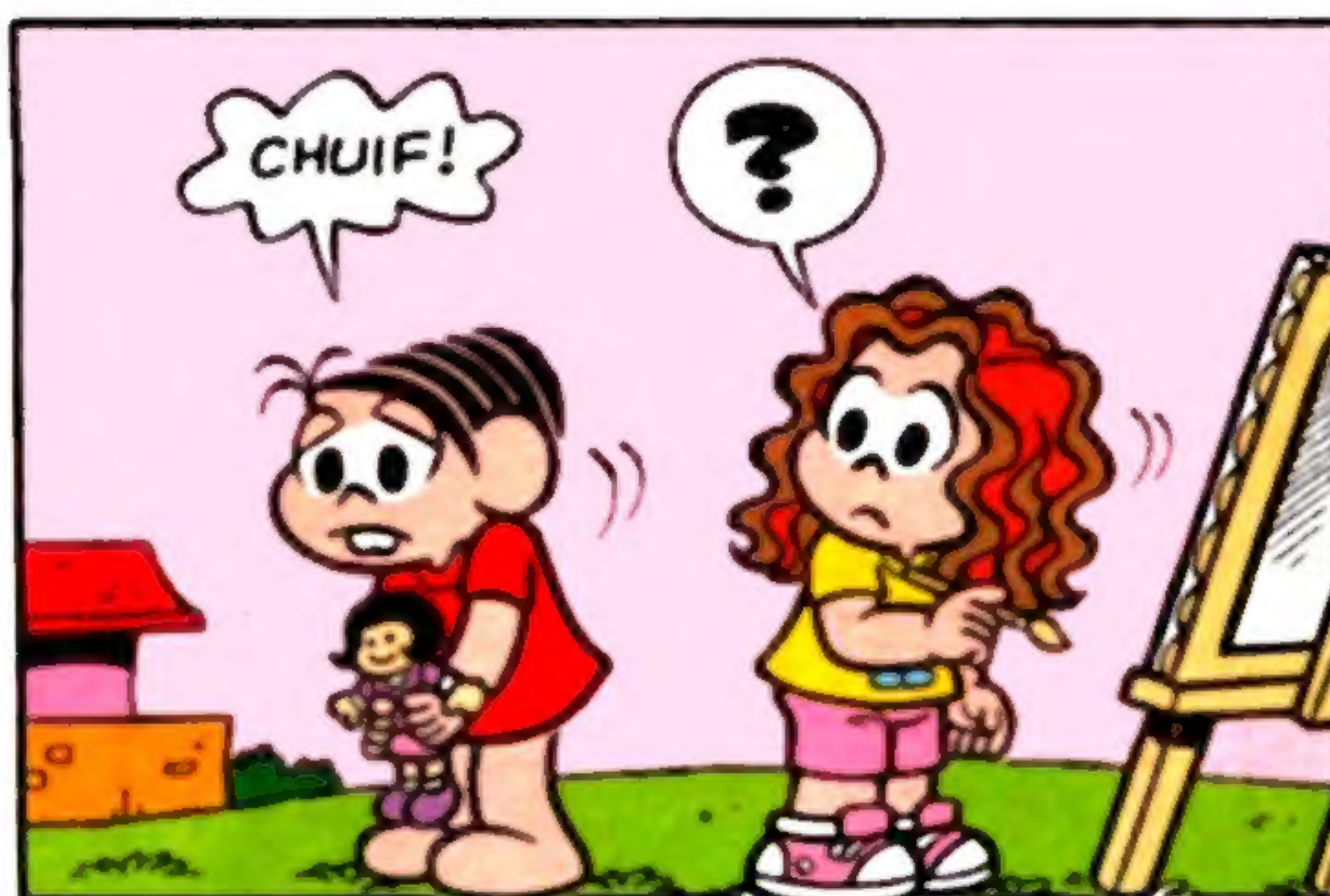
É **Kidy**  
hora de ser  
criança.



# Mônica em DUAS PRINCESAS E UM PESTINHA











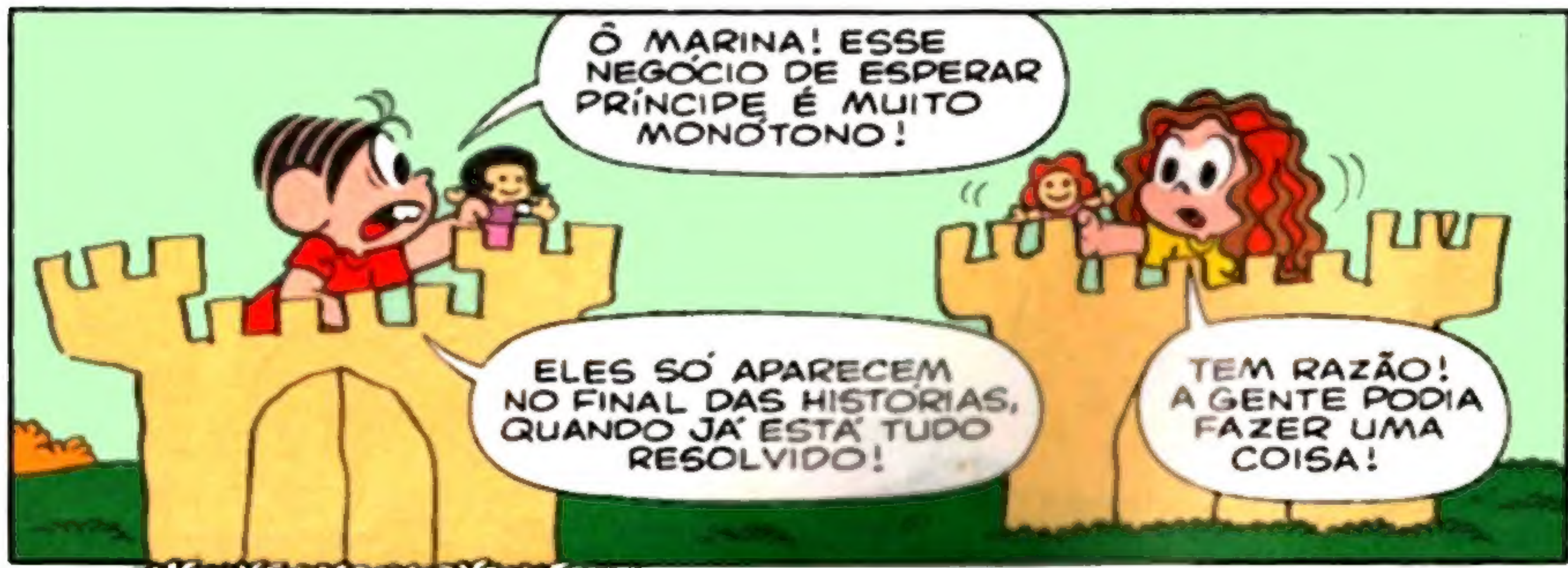
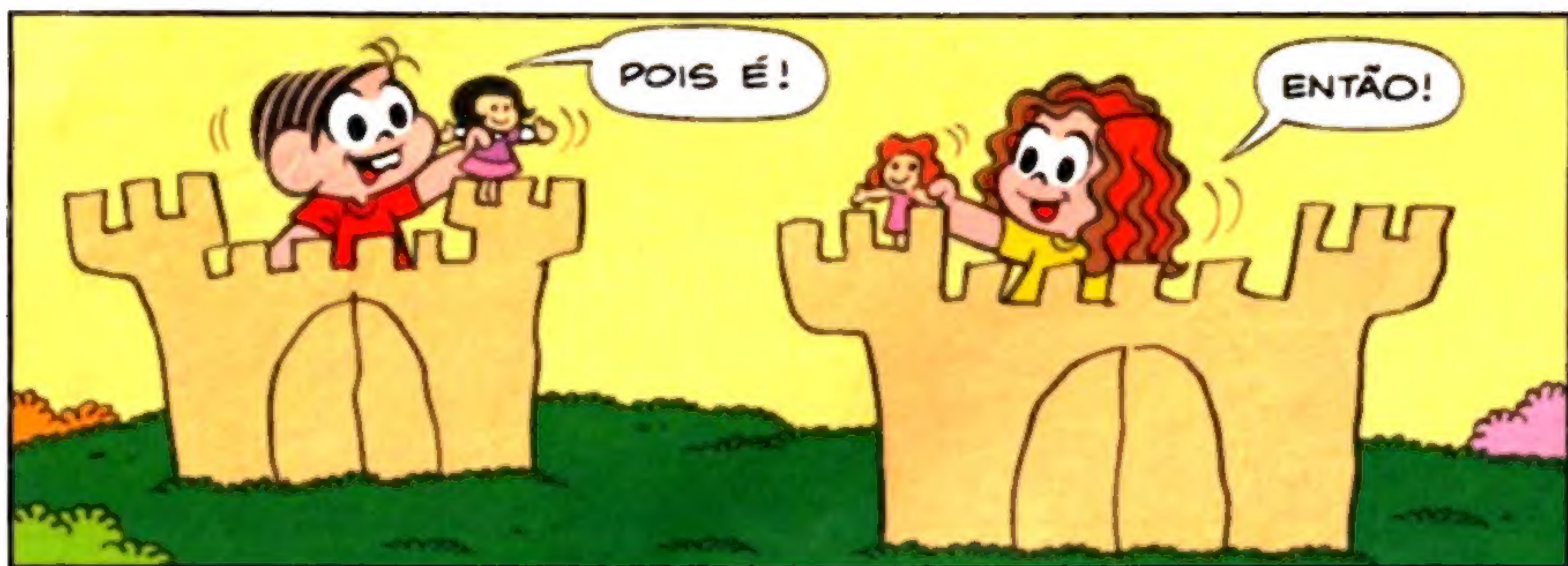








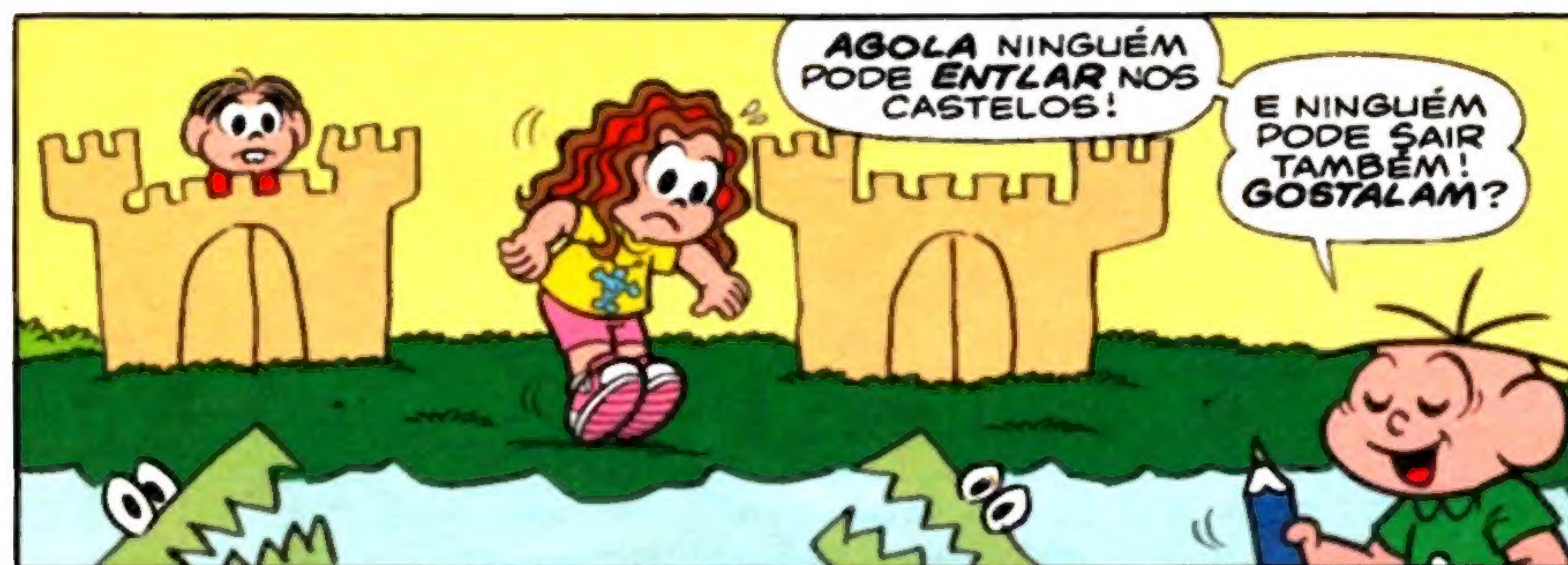
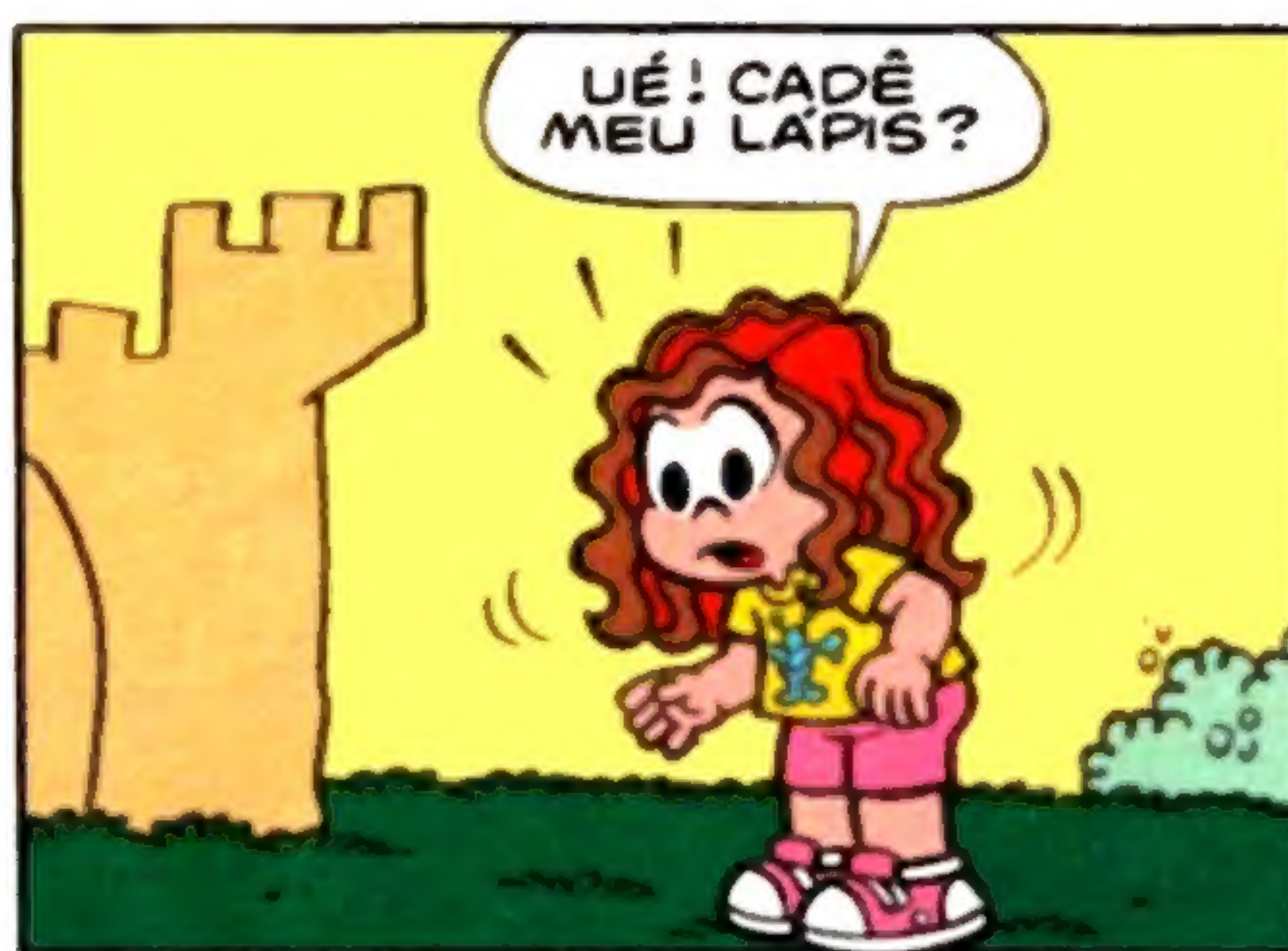




















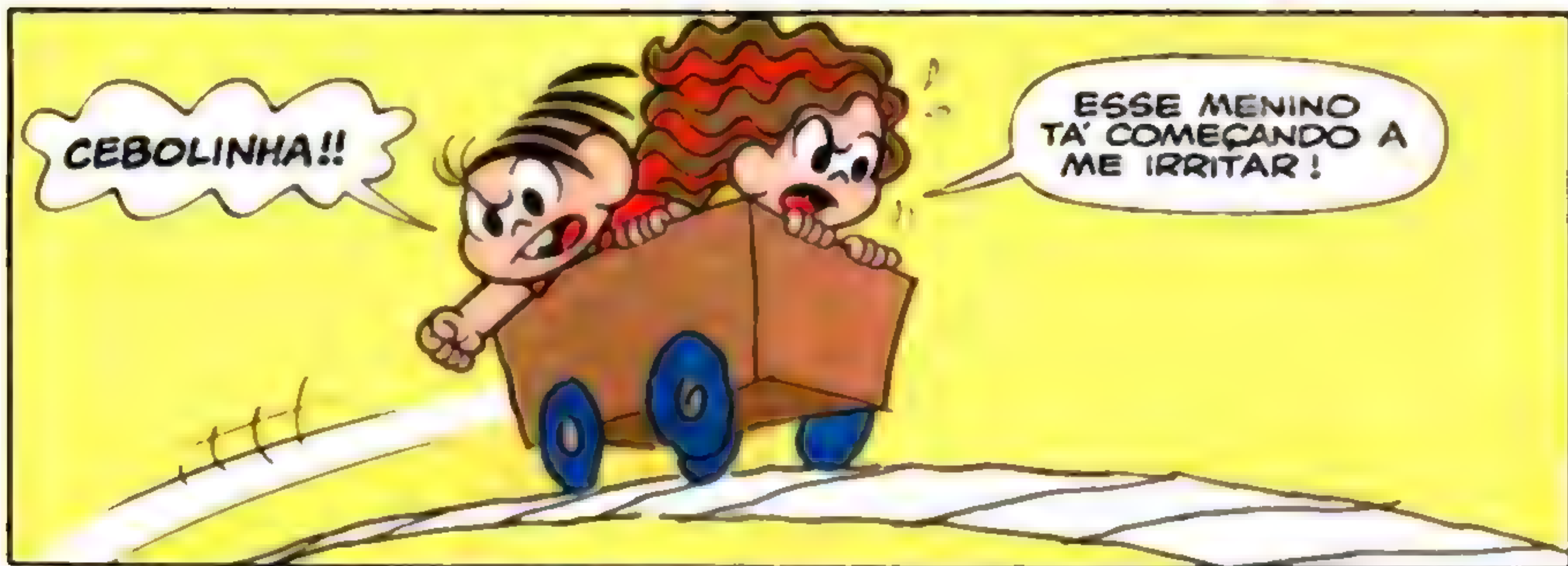
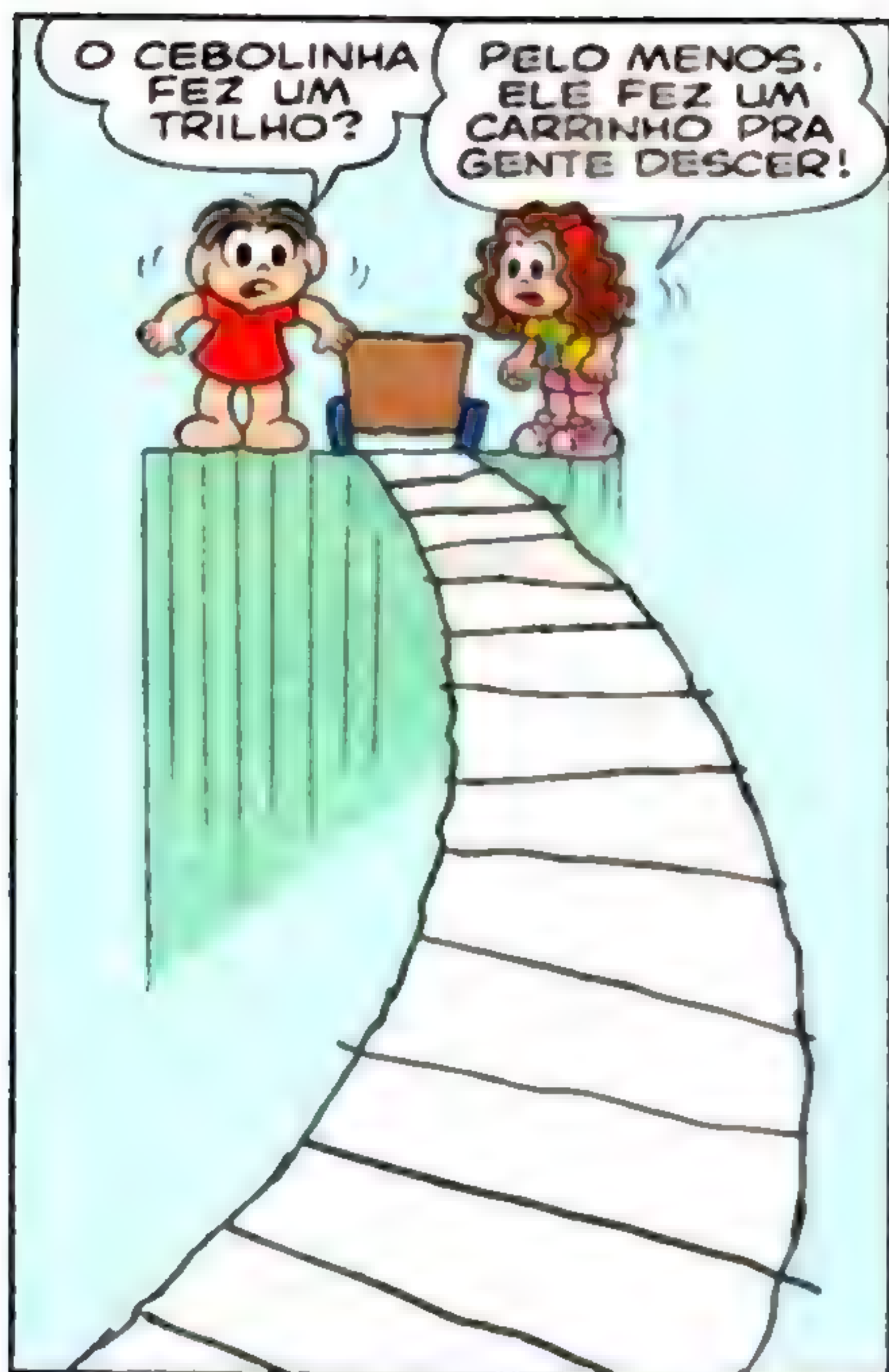








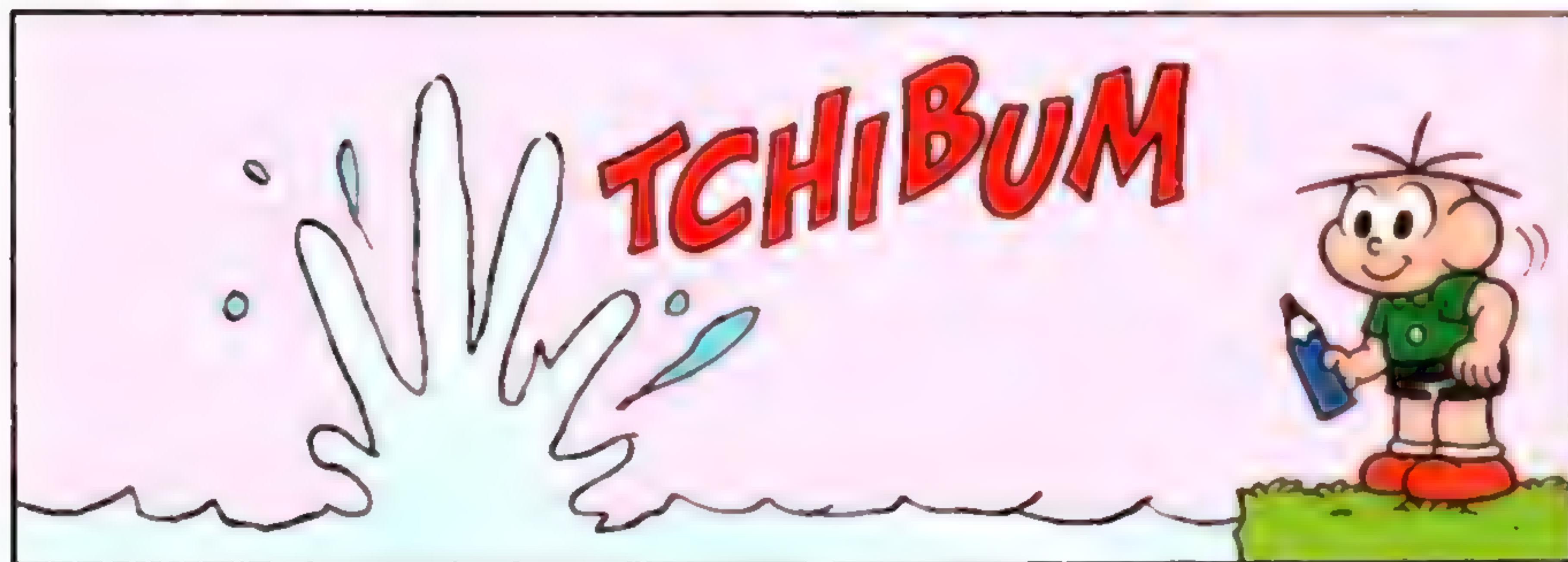
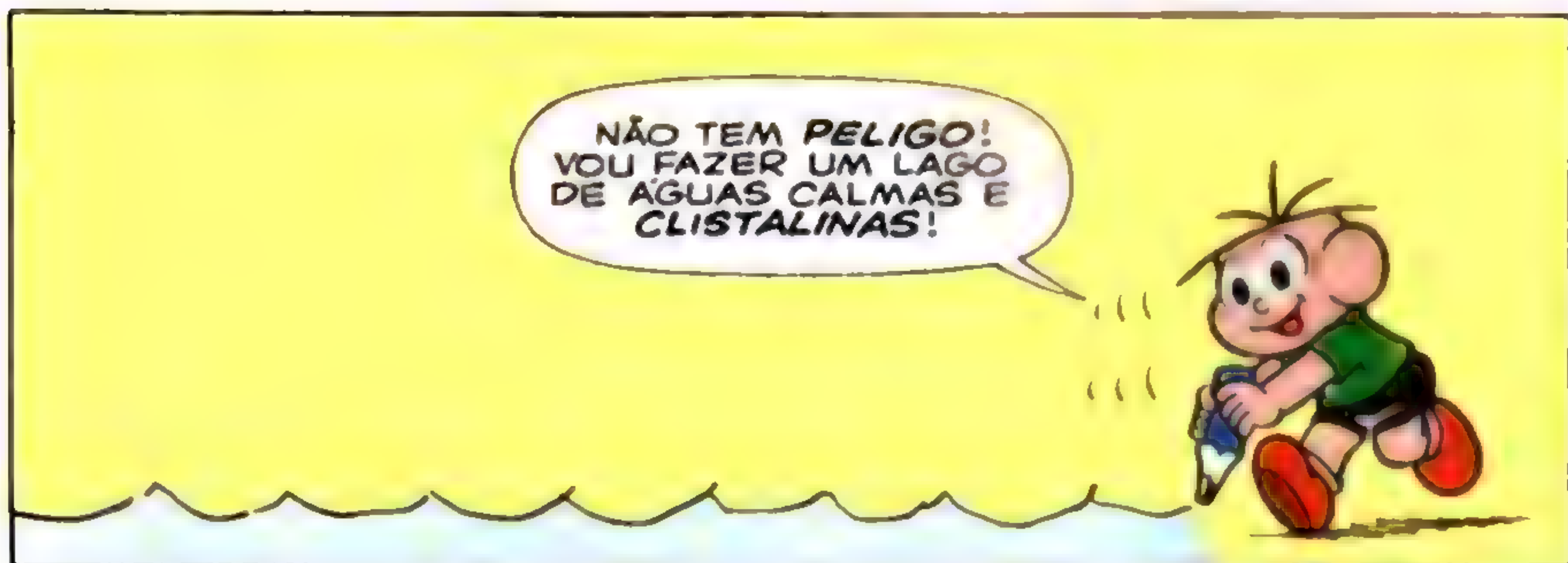




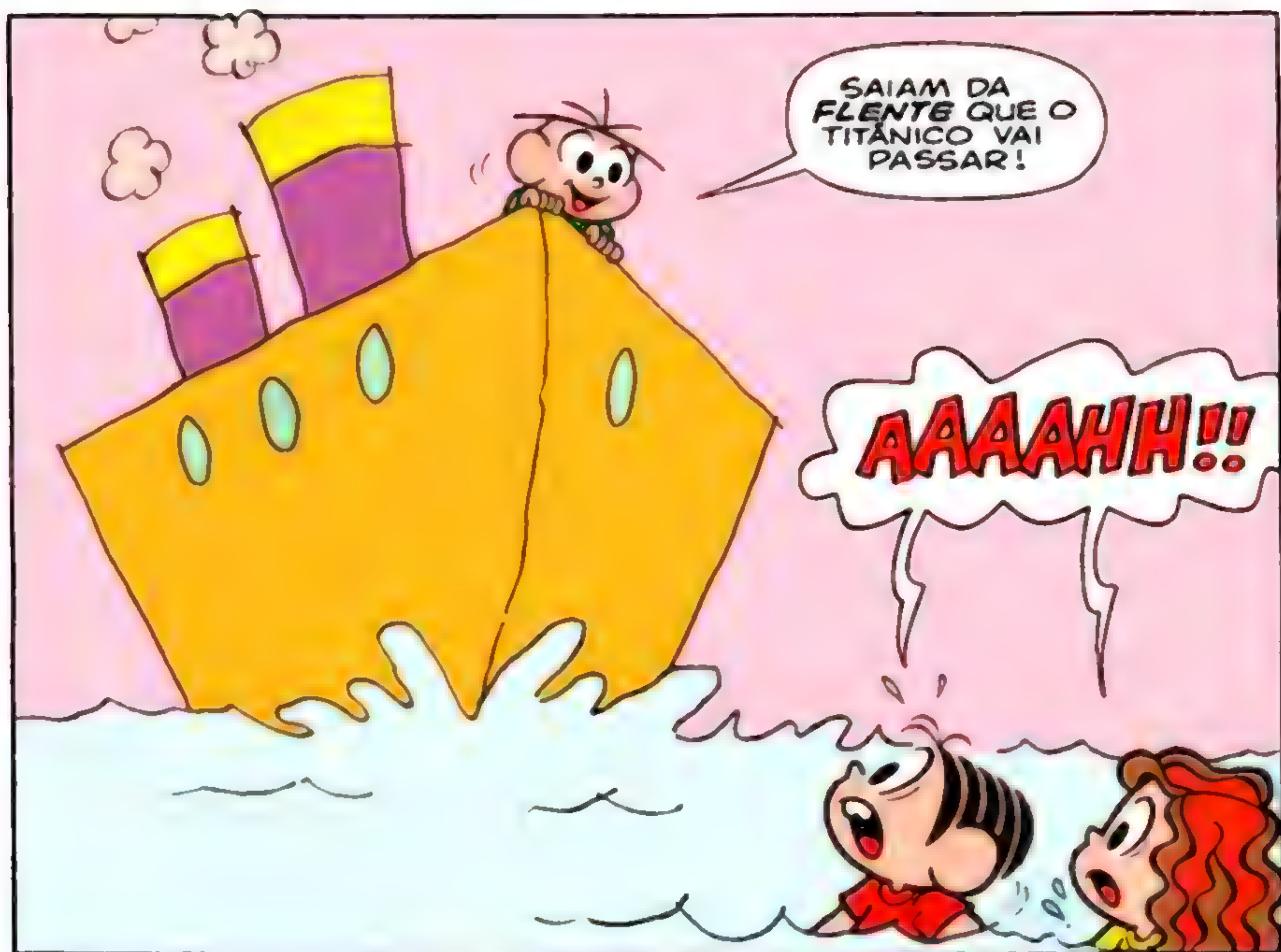
























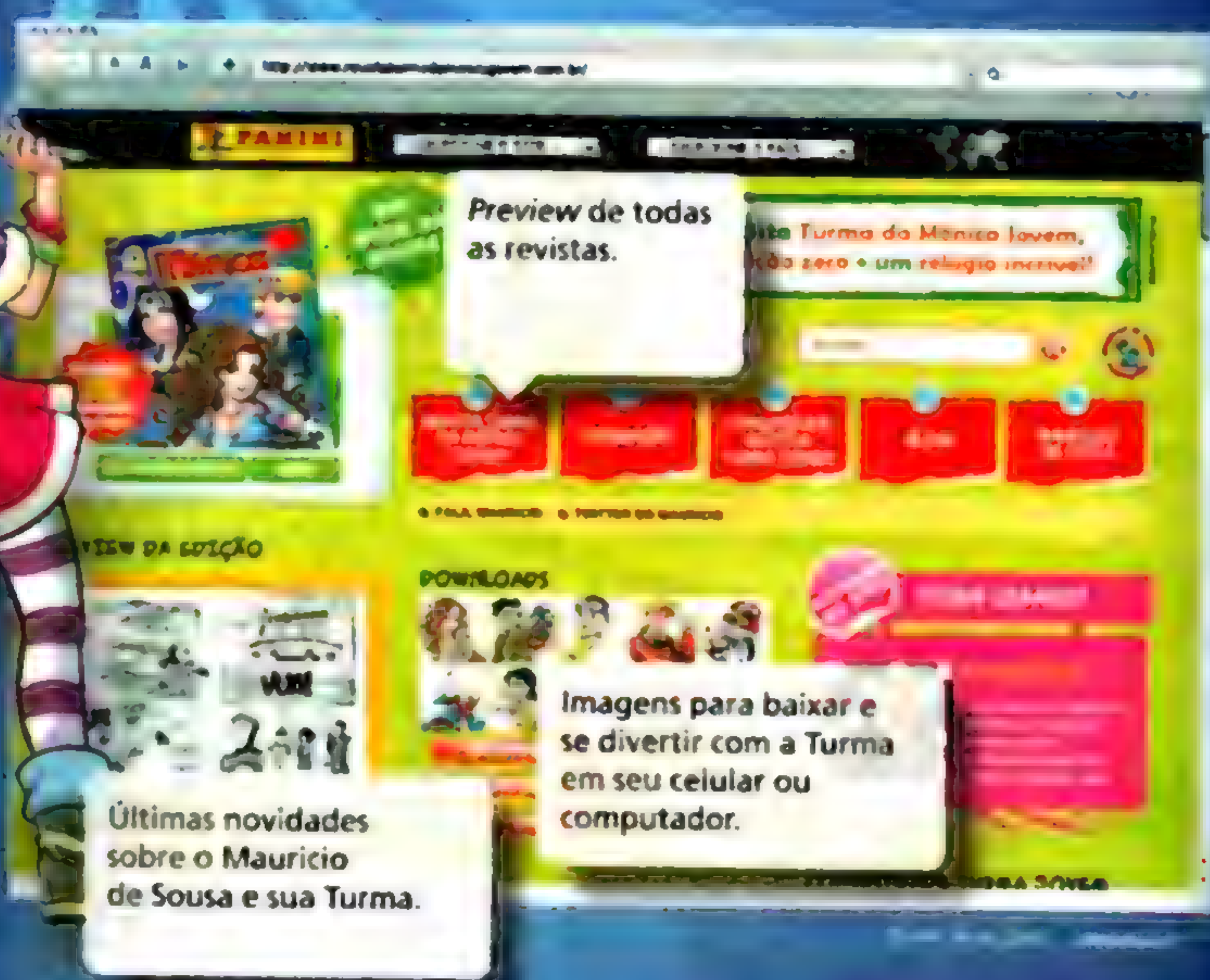


# #2 ANOS DE SUCESSO

MERECEM UM PRESENTE COMO ESTE.

NOVO SITE DA REVISTA TURMA DA MÔNICA JOVEM:

[WWW.REVISTATURMADAMONICAJOVEM.COM.BR](http://WWW.REVISTATURMADAMONICAJOVEM.COM.BR)



- + CRIAÇÃO DO SEU PERFIL NA COMUNIDADE
- + INDICAÇÃO DOS BLOGS SOBRE A TURMA
- + INFORMAÇÕES EXCLUSIVAS



VOCE ESTA CONVIDADO A SE  
CONECTAR NESSA AVENTURA!

LER É  
O MAIOR  
BARATO!

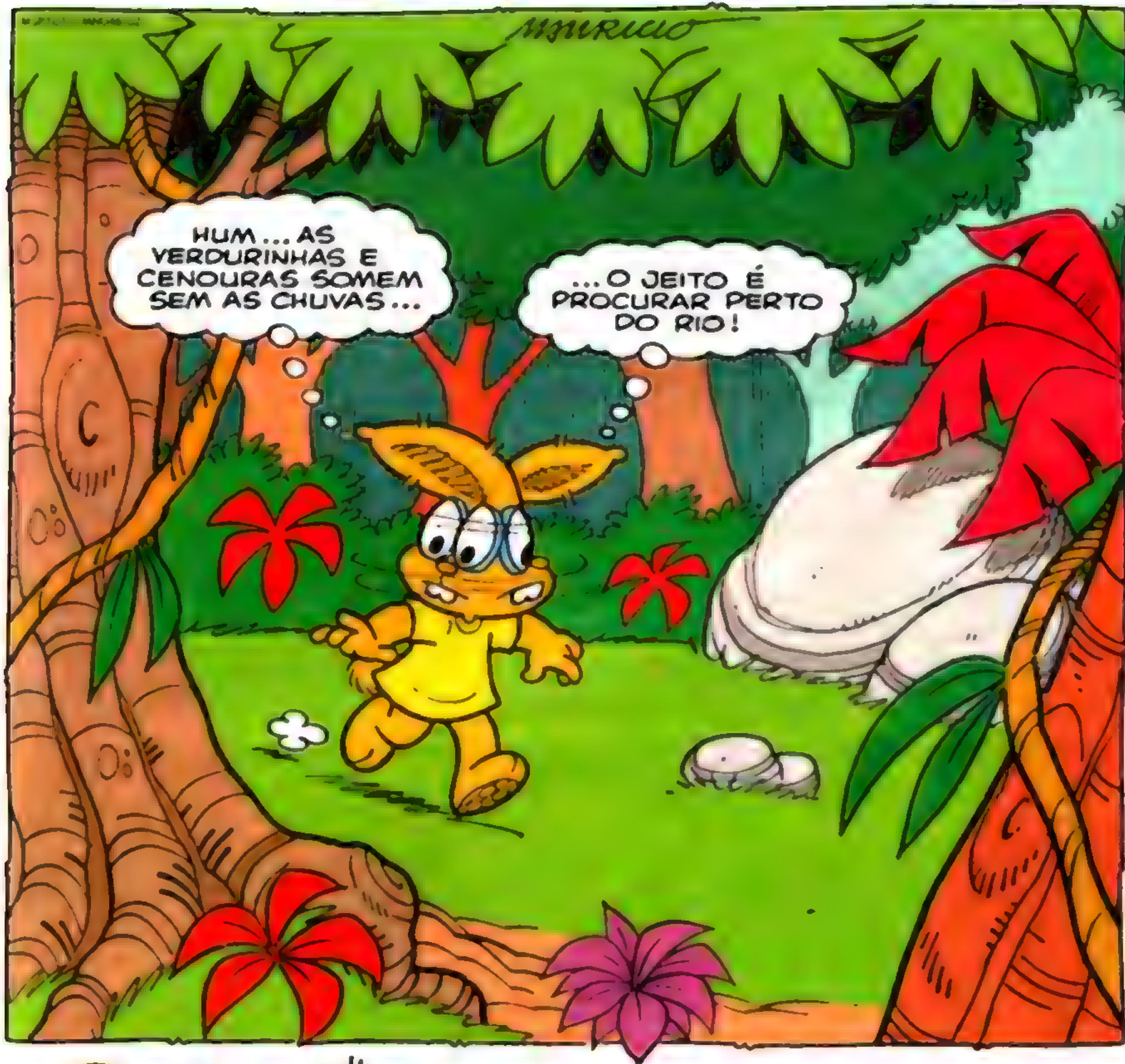


[www.paninicomix.com.br](http://www.paninicomix.com.br)



Coelho  
Caolho  
em

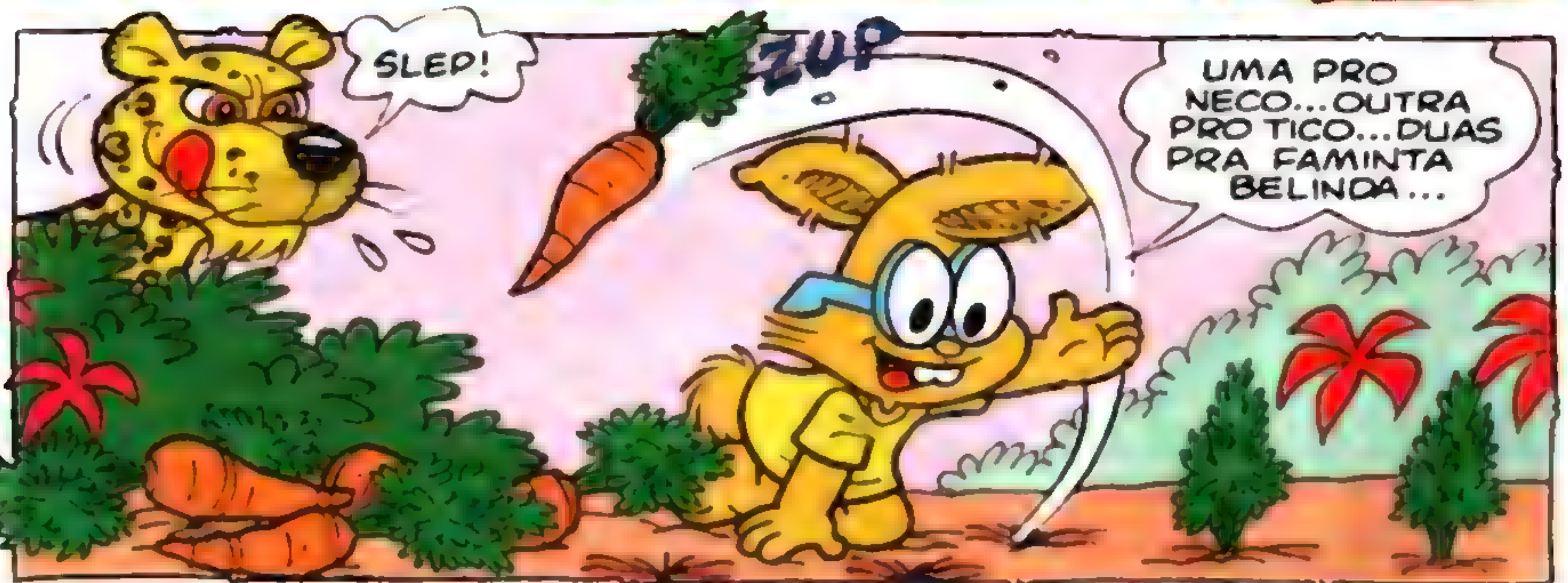
# O MAIORAL



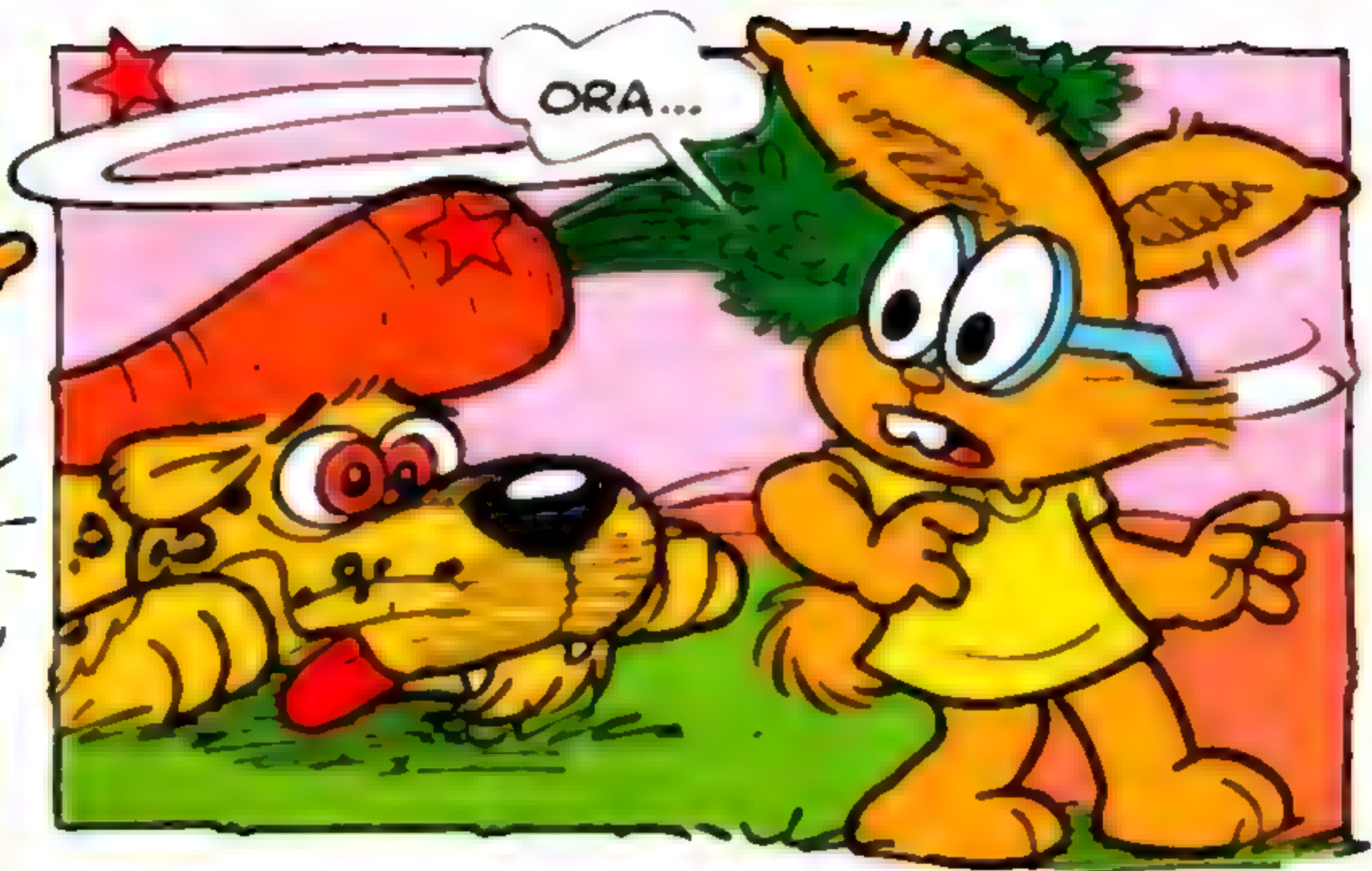




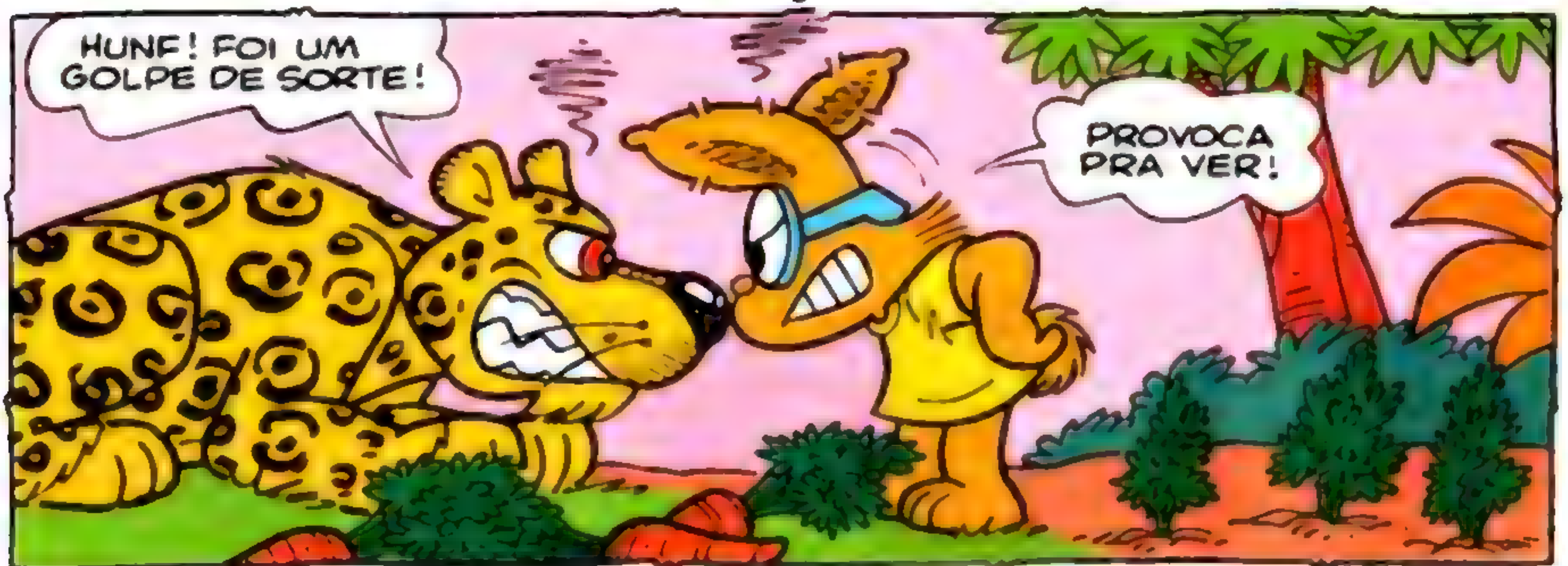




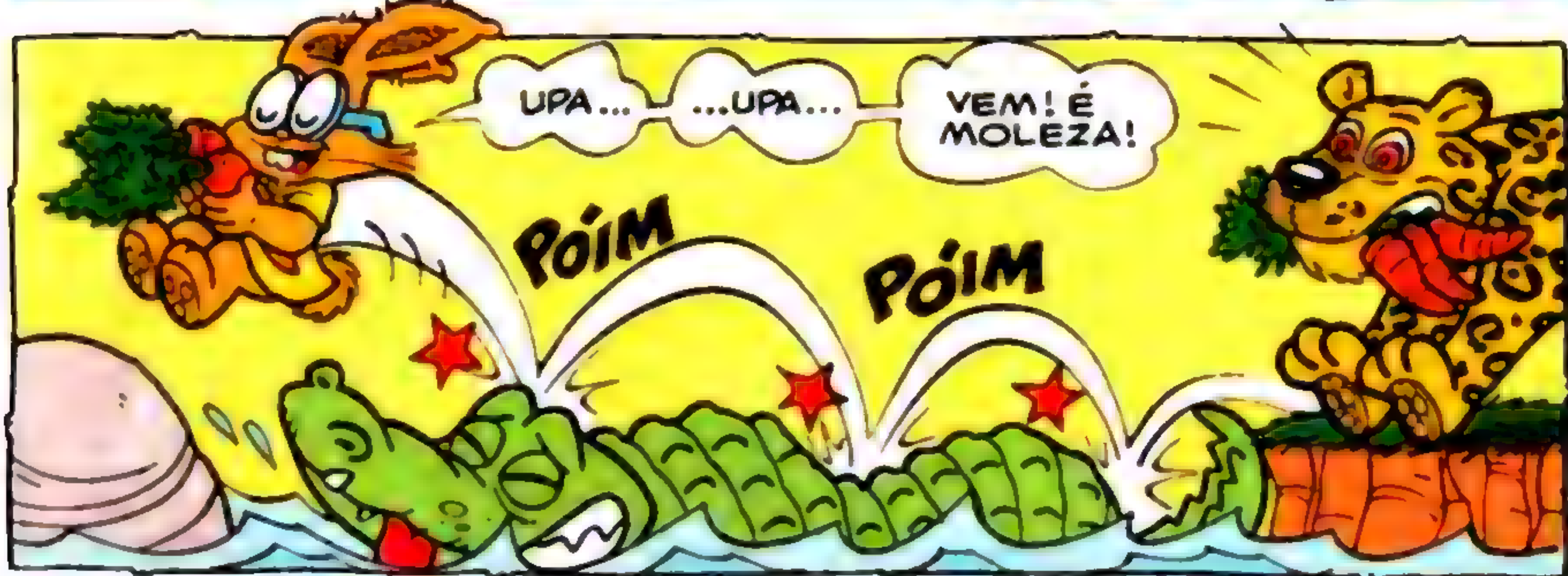






















# É diversão pra todo lado!

Quando a Grow e a  
Turma da Mônica se  
juntam é assim: a diversão  
se espalha em jogos  
inteligentes e divertidos!



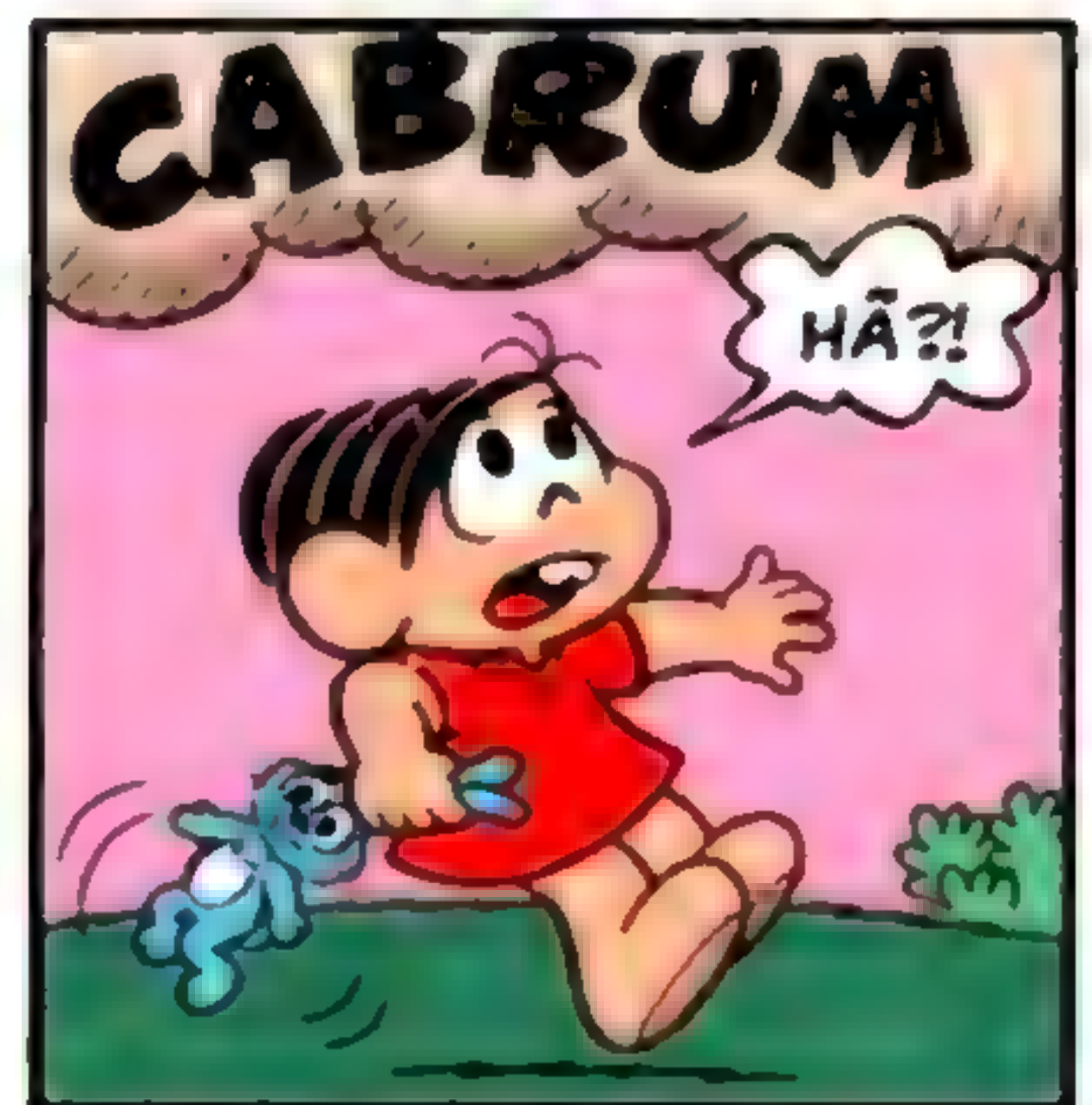
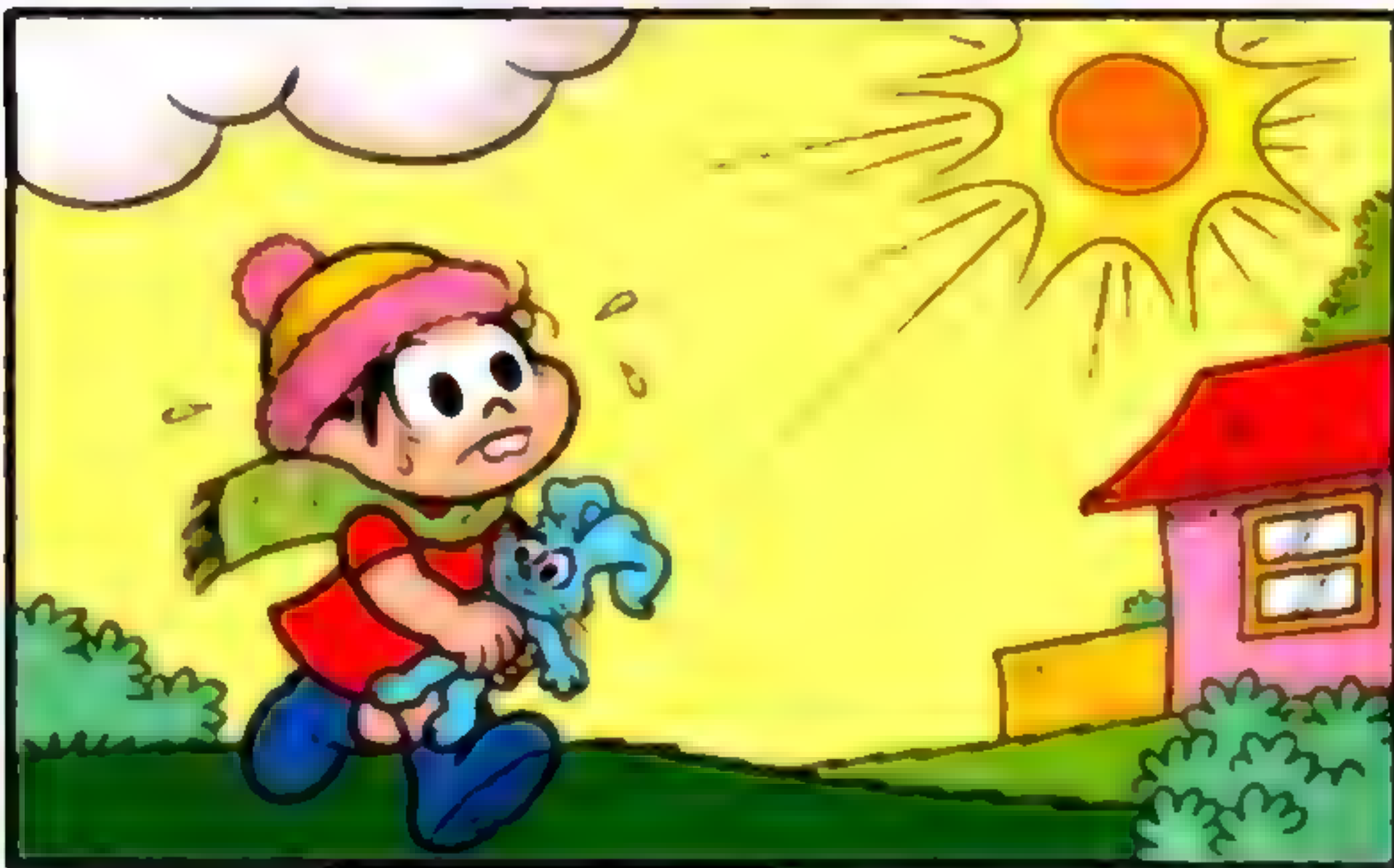
twitter [twitter.com/growjogos](https://twitter.com/growjogos)  
[www.grow.com.br](http://www.grow.com.br)



[www.portalturmadamonica.com.br](http://www.portalturmadamonica.com.br)



# Mônica em O TEMPO MUDA DE REPENTE









# Correio da Mônica

ESCOLHA  
UMA FOTO LEGAL  
E MANDE PRA  
GENTE!

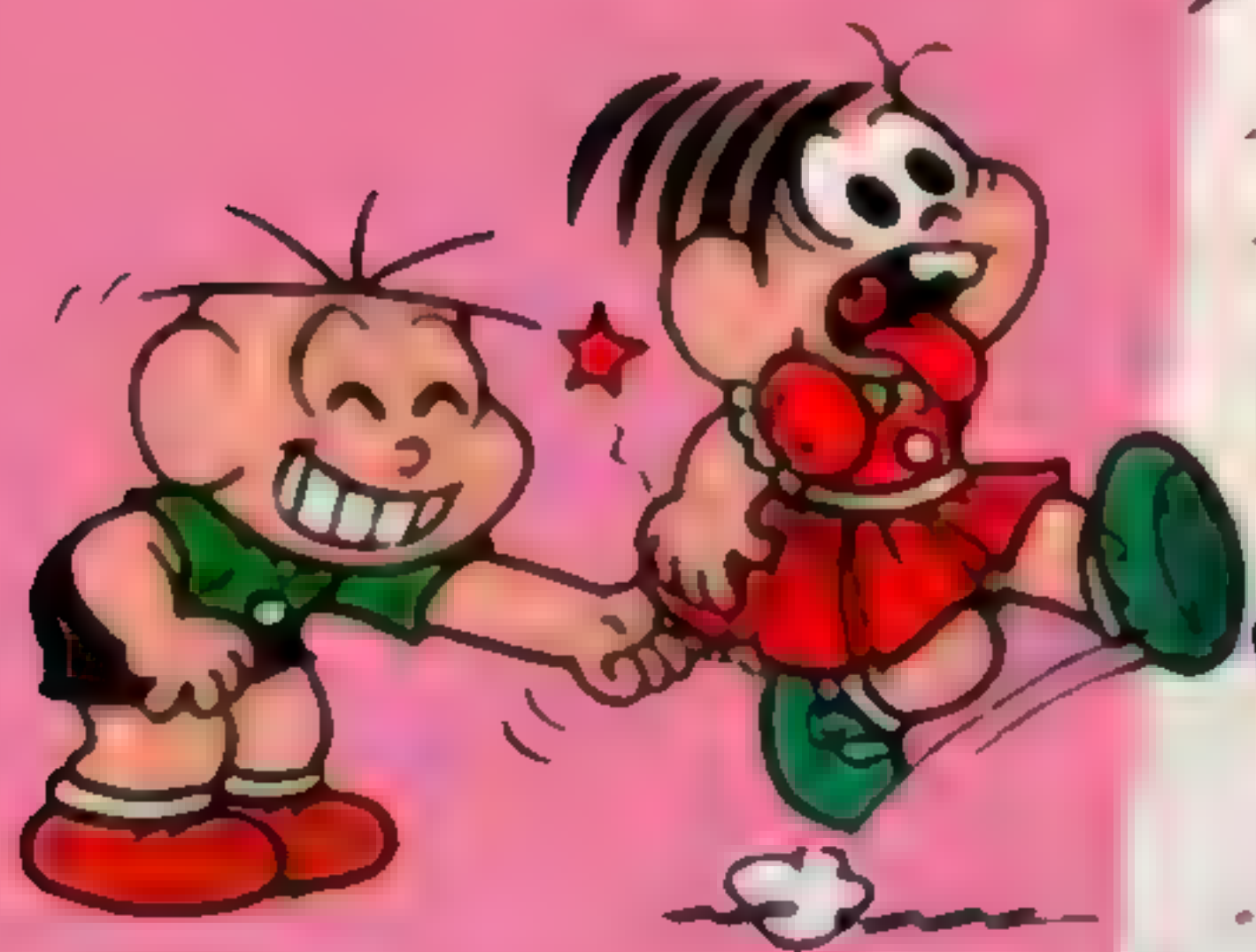


**ATENÇÃO PAÍS:**  
AS FOTOS DEVEM TER  
BOA RESOLUÇÃO PARA  
SEREM PUBLICADAS



A Maria Rita está  
completando 1 ano e já curte  
de montão a Turminha.

**MARIA RITA B. PETRONILHO BONIN**  
1 ANO  
SÃO PAULO - SP



Eu adoro a Mônica, ela é muito bonita.  
Para mim, o Cebolinha apronta todas com ela  
porque tem vergonha de dizer que gosta dela!

**IZABELLA GRAMACHO**  
11 ANOS  
BELO HORIZONTE - MG  
(POR E-MAIL)

*A Mônica ficou muito feliz com o seu  
elogio! E ela nem imagina o motivo de  
o Cebolinha fazer tantos planos infalíveis...*



Quando alguém me chateia,  
também não deixo barato!  
Vejo seu desenho todos os dias.  
Gosto muito de você, Mônica!  
Amo suas revistinhas!

**SOFIA ALMENDRA VERAS**  
6 ANOS  
RIO DE JANEIRO - RJ





Adoro as histórias da Turma,  
especialmente as da Mônica.  
Já pensou se a Mônica e o  
Cebolinha se casassem e tivesse  
"Cebolinhas" e "coelhinhos"?

**THAÍS**  
9 ANOS  
MARITUBA - PA



Me empresta o Sansão,  
Mônica? Sabe por quê? É que  
o meu irmão é tão implicante quanto  
o Cebolinha! Gosto de toda a  
Turminha, inclusive do Tikara  
e da Keika. Um beijo pra você!

**LUÍSA**  
13 ANOS  
(POR E-MAIL)



Mônica, gosto dos seus gibis,  
tenho seus desenhos e brinquedos.  
Você é a minha preferida! Beijos!

**ISABELLE S. OLIVEIRA**  
6 ANOS  
S. BERNARDO DO CAMPO - SP



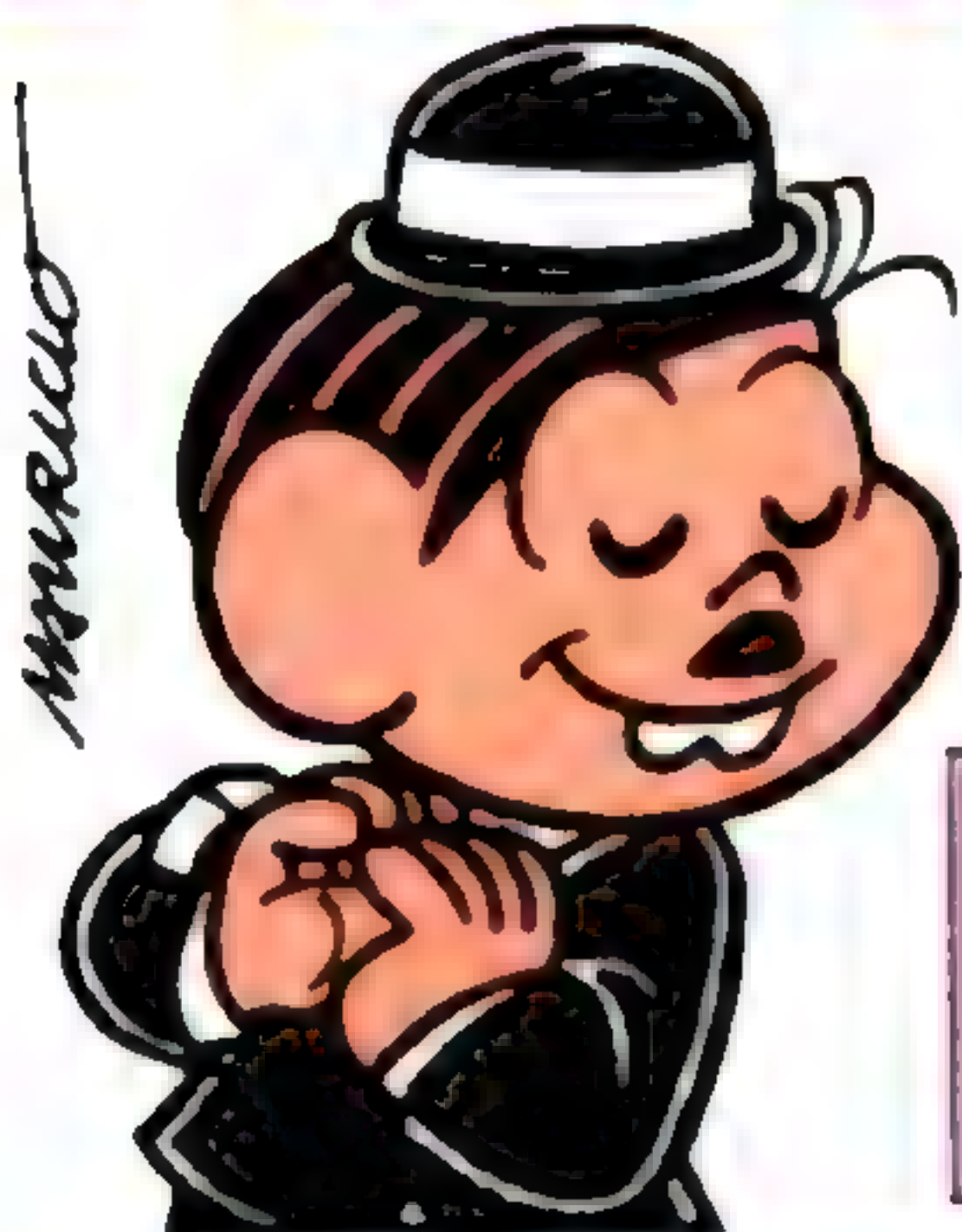
**ESCREVA  
PARA:**   
**REVISTA DA  
Mônica**

MANDANDO NOME,  
IDADE E ENDEREÇO  
COMPLETOS PARA  
R. DO CURTUME, 745  
BL. F - CEP 03065-001  
SÃO PAULO - SP

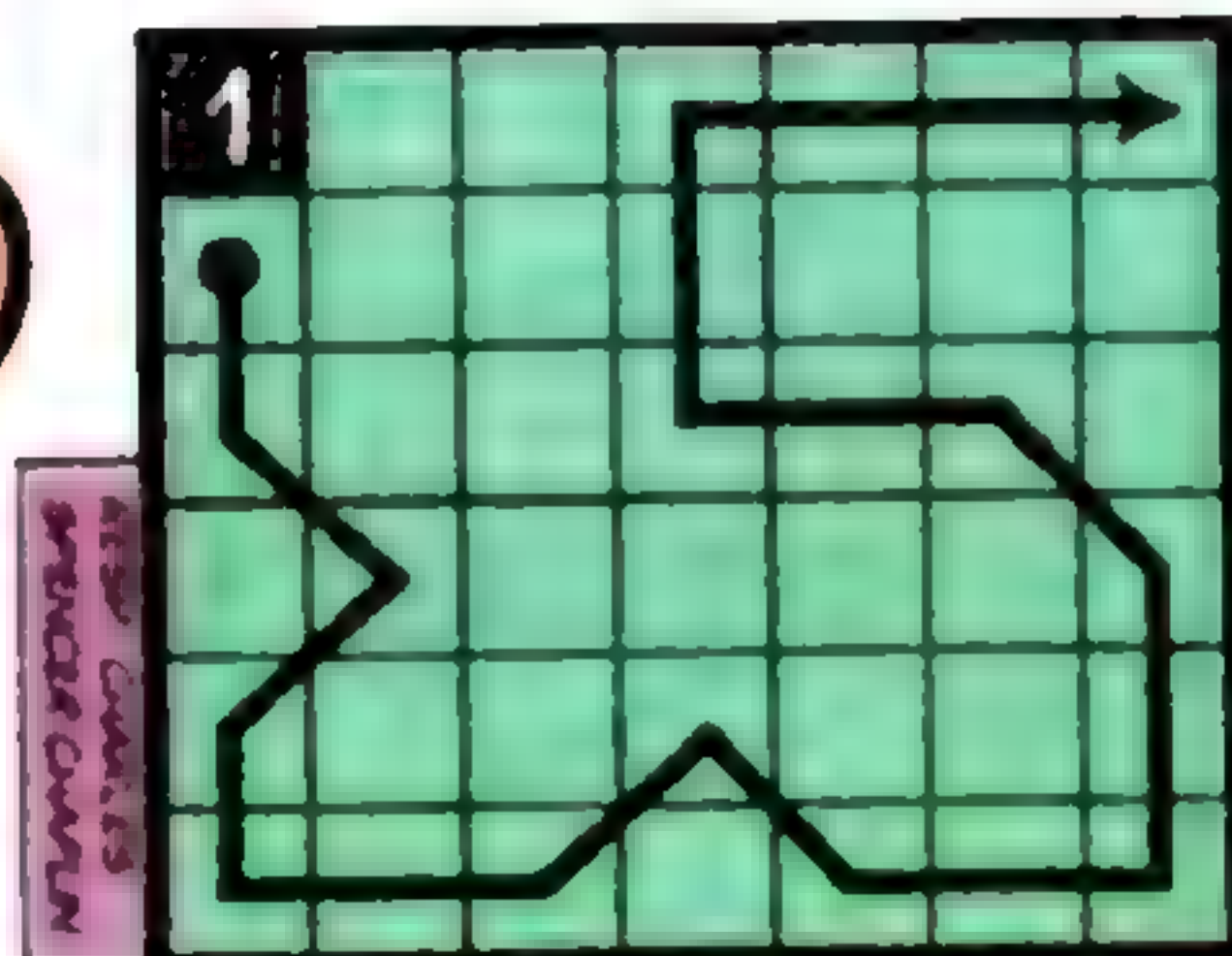
SITE: [WWW.MONICA.COM.BR](http://WWW.MONICA.COM.BR)  
E-MAIL: [MM@TURMAMONICA.COM.BR](mailto:MM@TURMAMONICA.COM.BR)



# PASSATEMPO



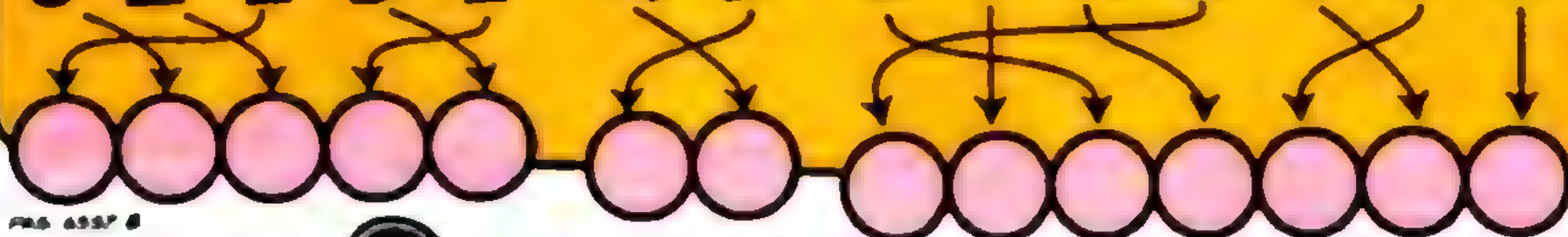
SEGUINDO O CAMINHO DO QUADRO 1 NO QUADRO 2, VOCE VAI DESCOBRIR O NOME COMPLETO DE UM DOS MAIORES ASTROS DA HISTORIA DO CINEMA!



2	A	E	P	L	I	N
C	D	L	A	J	U	G
H	V	R	H	C	R	O
C	A	N	T	I	M	E
R	Z	P	S	A	S	C
L	E	S	W	P	E	N

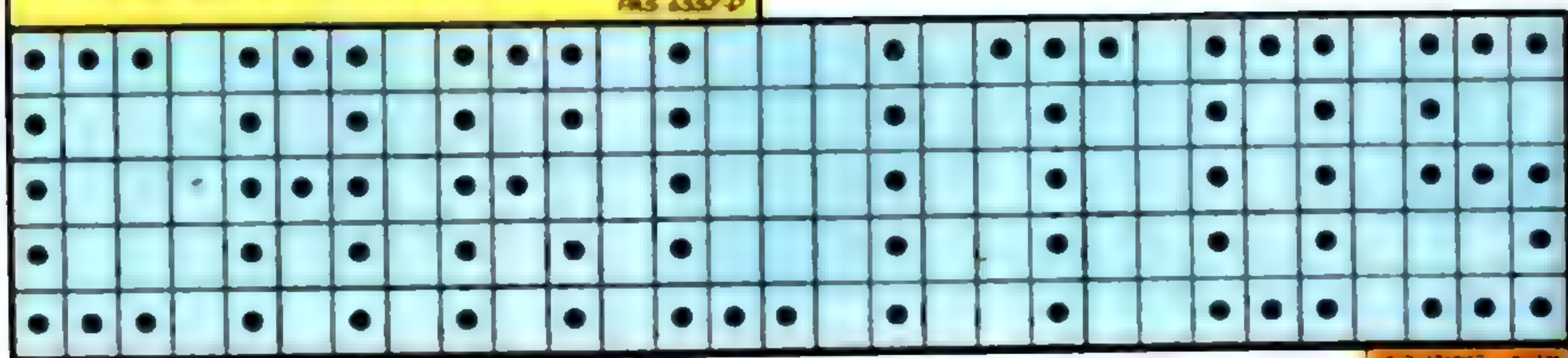
VAMOS COLOCAR AS LETRAS NOS LOCAIS INDICADOS E DESCOBRIR O NOME DO ÚNICO FILME QUE DEU UM OSCAR A CHAPLIN?

U Z L S E A D B I A R T L A



SE VOCÊ PINTAR OS QUADRINHOS MARCADOS COM UM PONTO, VAI VER O NOME DE UM DOS PERSONAGENS MAIS CONHECIDOS DE CHAPLIN!

QUAL DAS ILUSTRAÇÕES ACIMA É A ÚNICA DIFERENTE DAS DEMAIS?





VAMOS LEVAR A PIPA ATÉ O ZECÃO?



SE VOCÊ PARTIR DA LETRA P E PULAR SEMPRE UMA LETRA, VAI DESCOBRIR QUAL PAÍS COLONIZOU GOA, NA ÍNDIA!

DESEMBARALHANDO AS LETRAS, VOCÊ VAI VER O NOME DO PAÍS QUE A TURMA DA TINA VISITOU!

QUAL DOS VASOS É O ÚNICO DIFERENTE?

PIOU

RATO

URGH!

AULA



MURICIO



**QUADRINHOS, CURIOSIDADES  
E PASSATEMPOS.  
EM UMA SÓ REVISTA!**



**MENSALMENTE NAS BANCAS.**

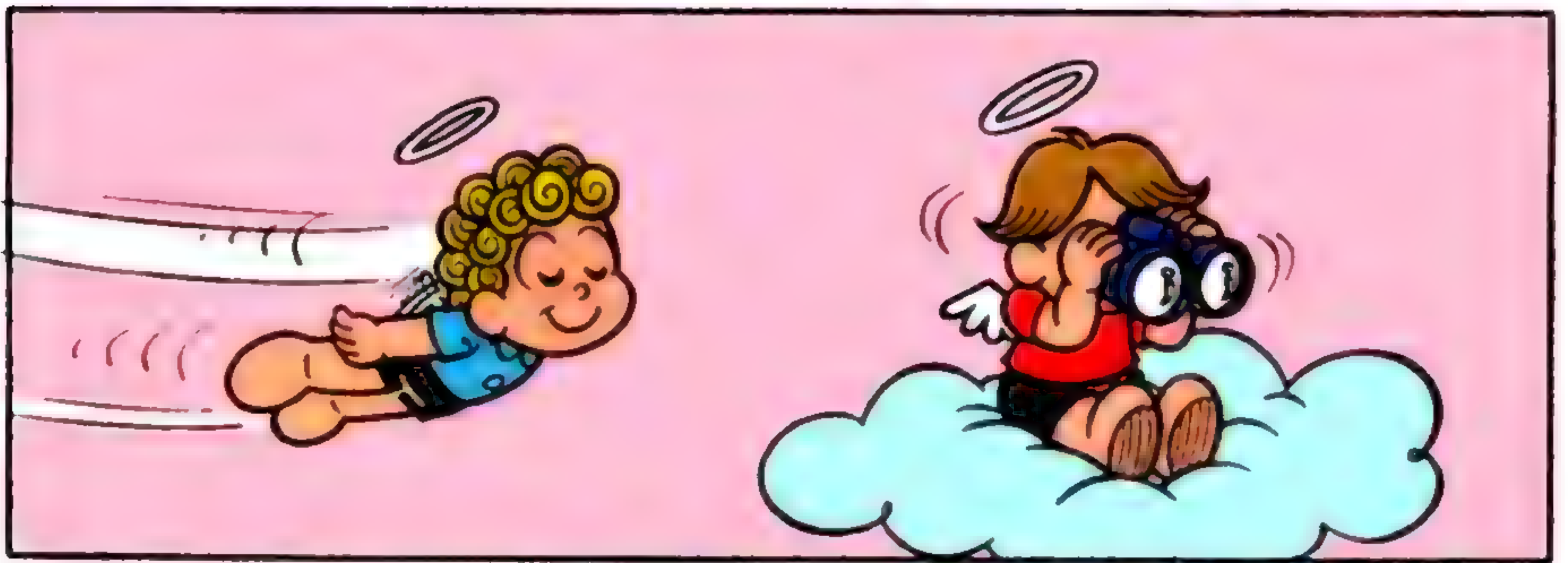
**LER É  
O MAIOR  
BARATO!**



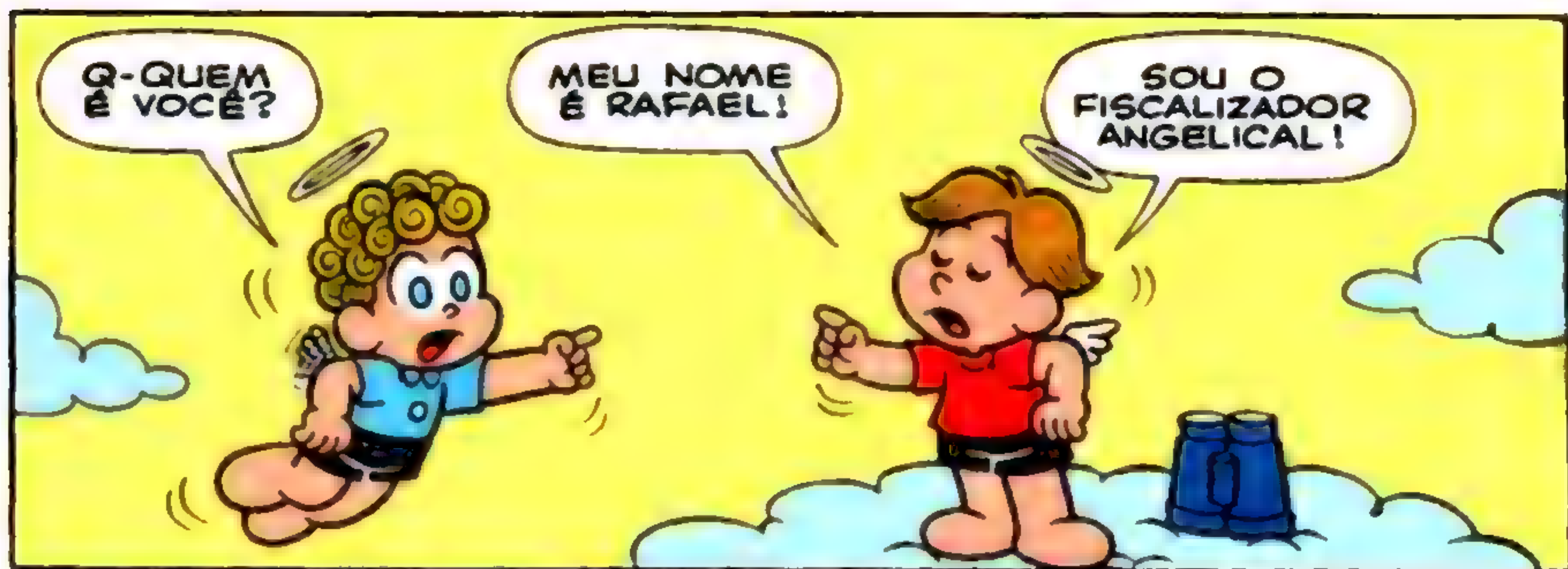
[www.paninicomics.com.br](http://www.paninicomics.com.br)



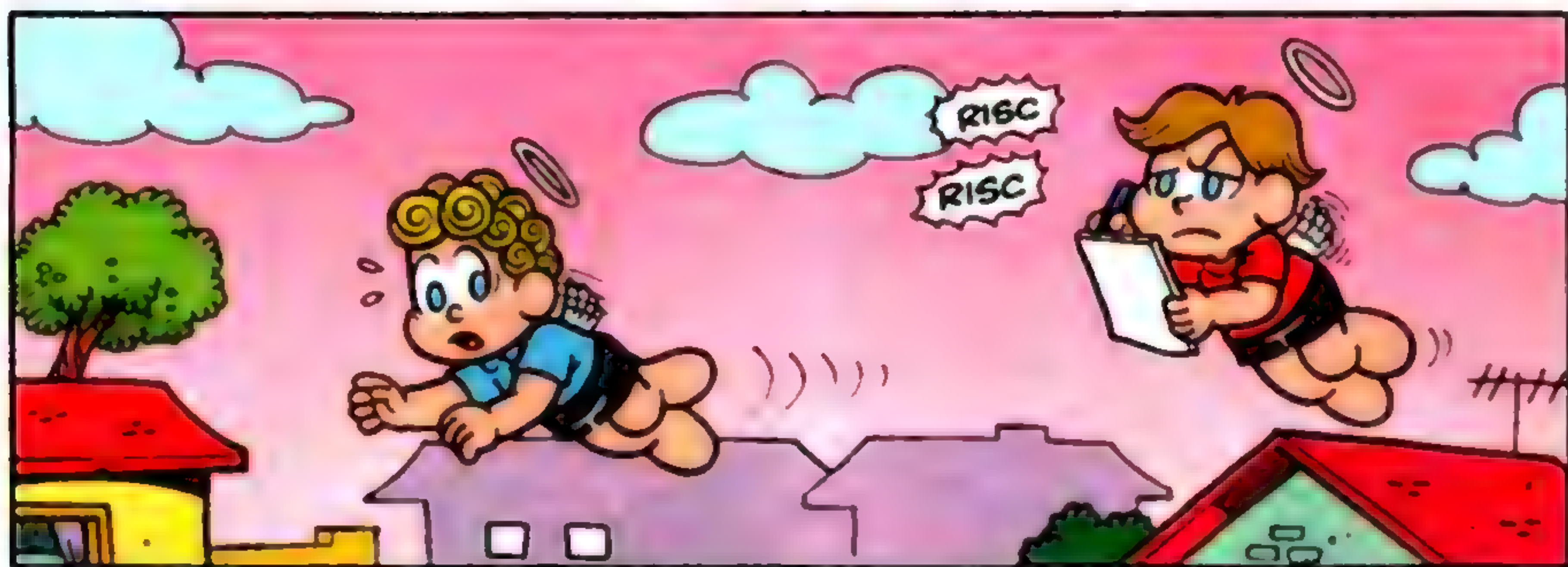
# Anjinho TÔ DE OLHO EM VOCÊ!











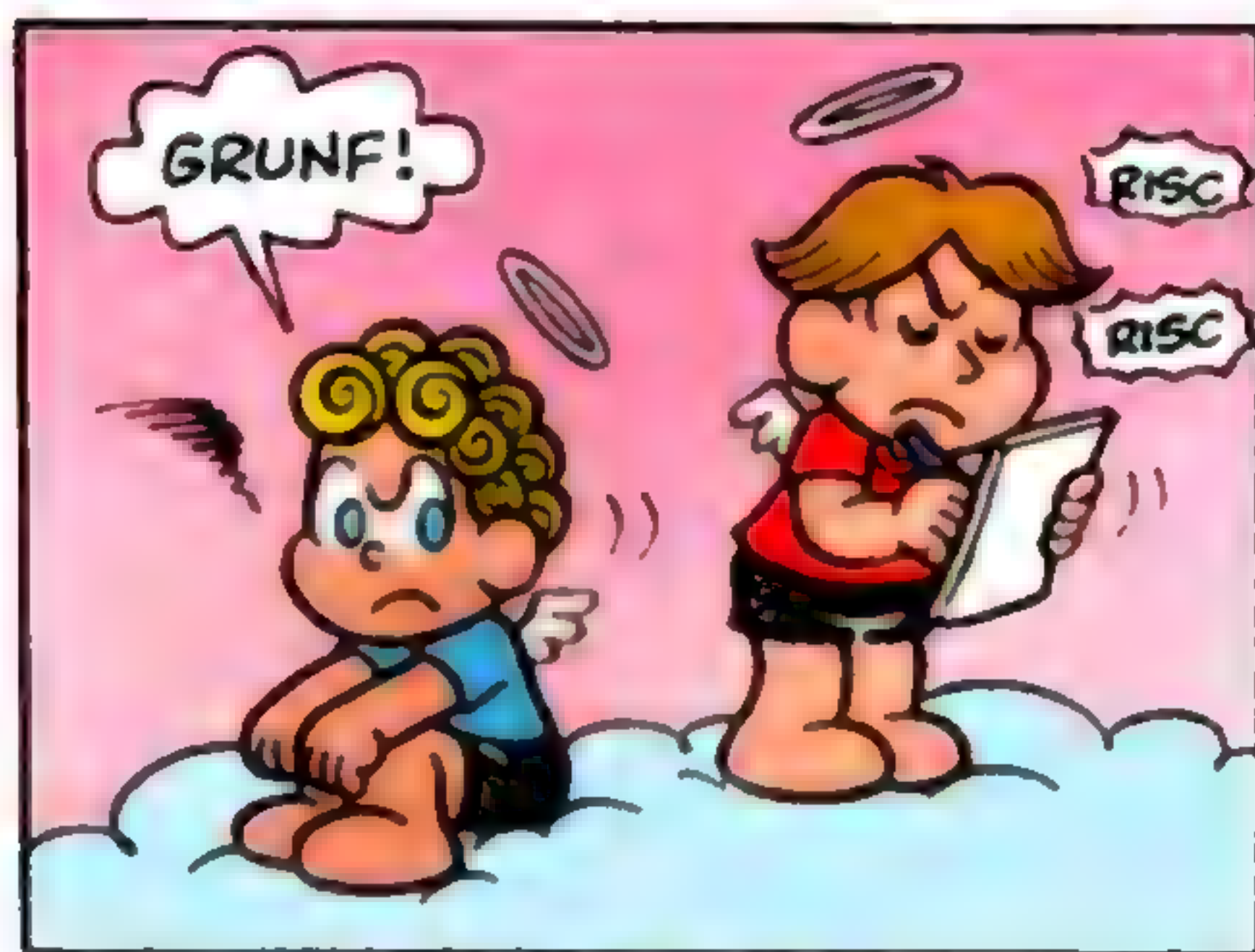
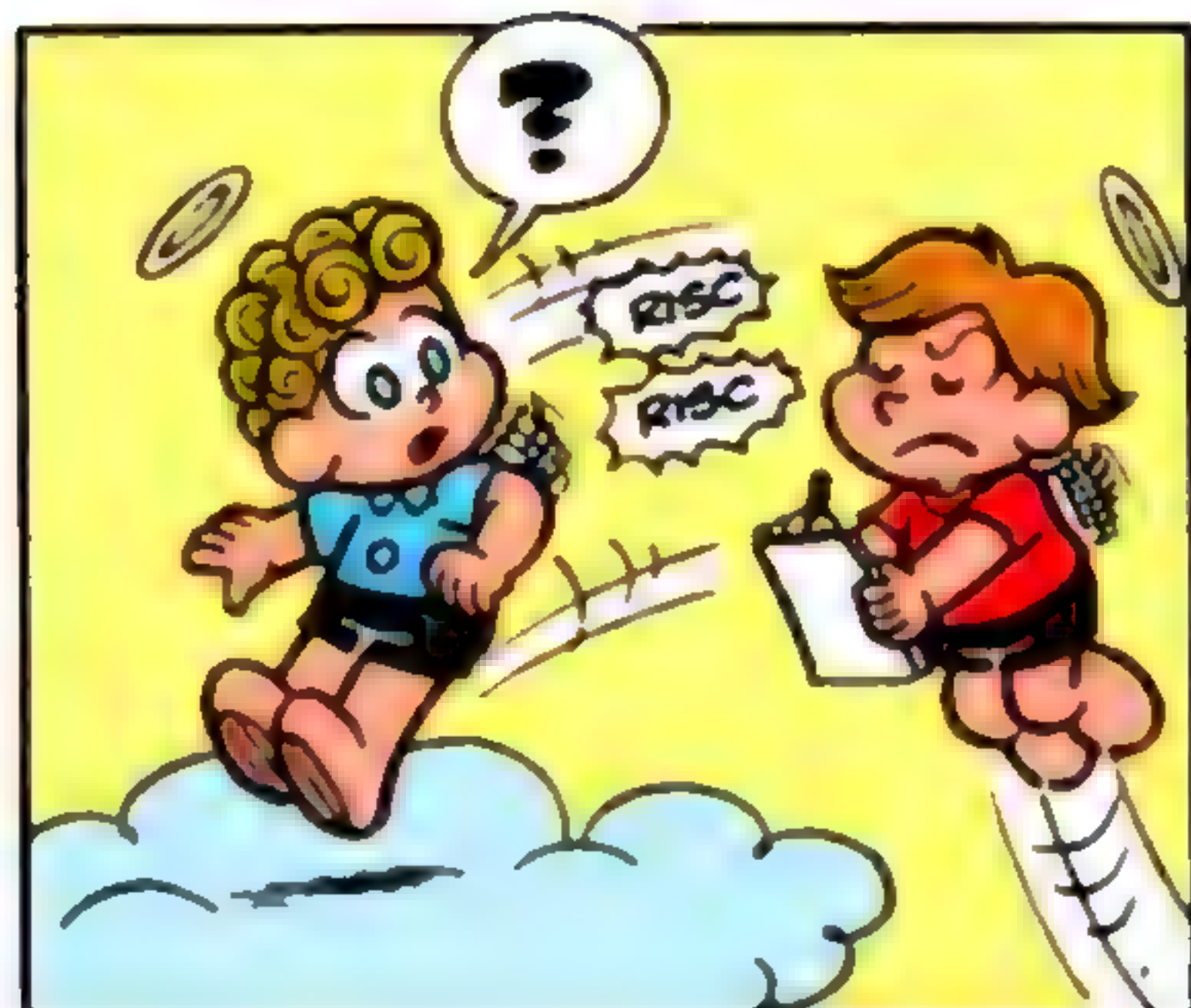




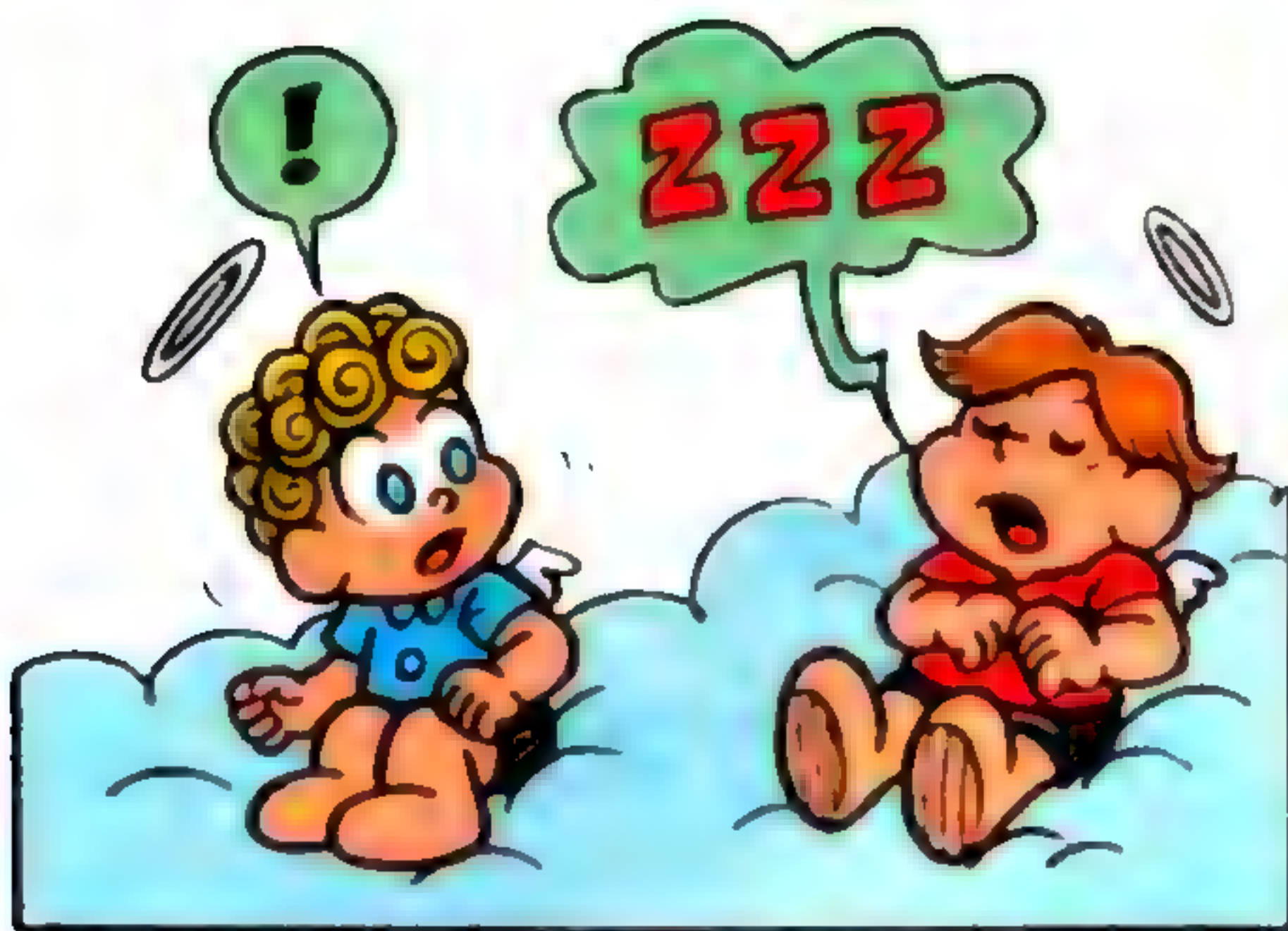












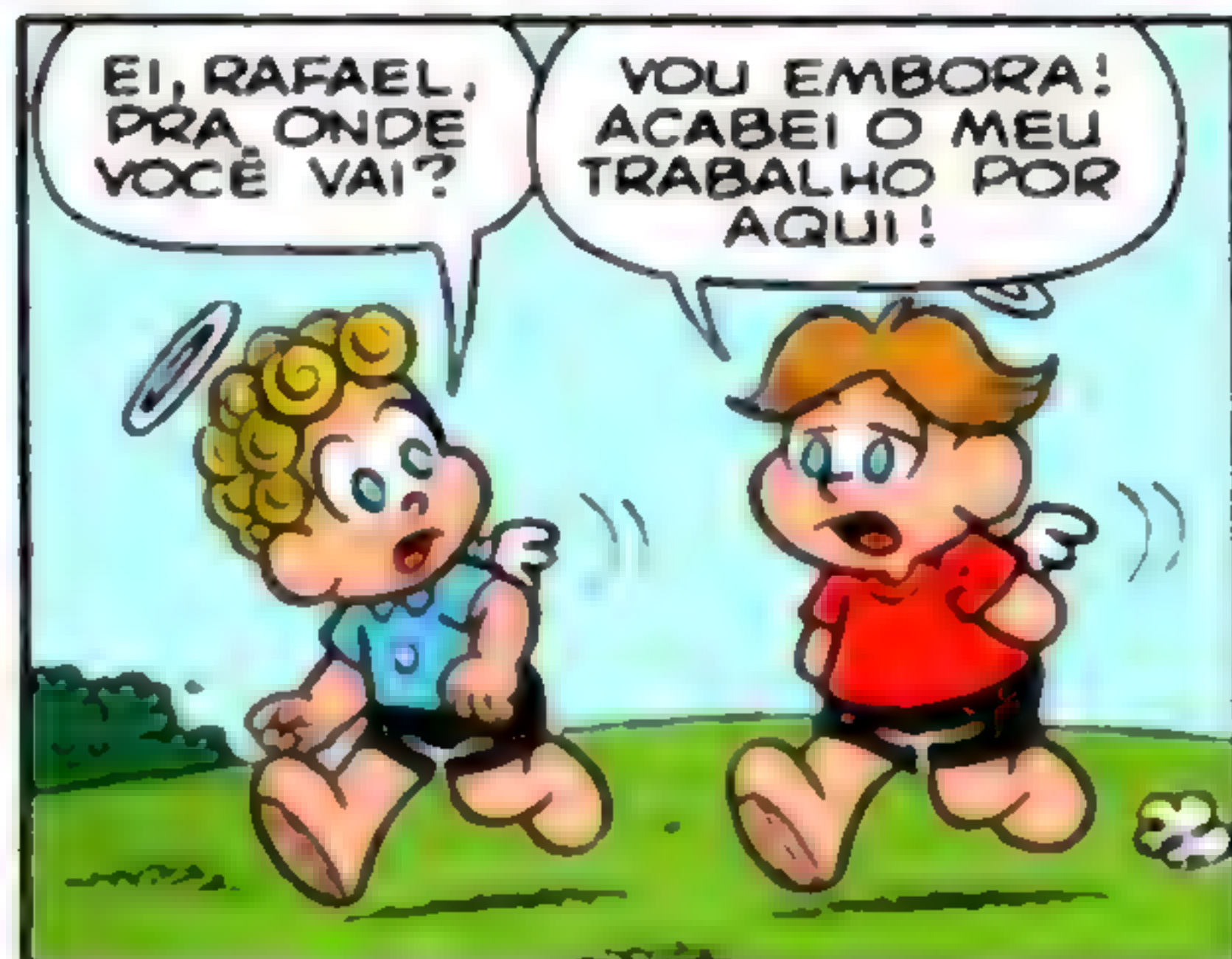
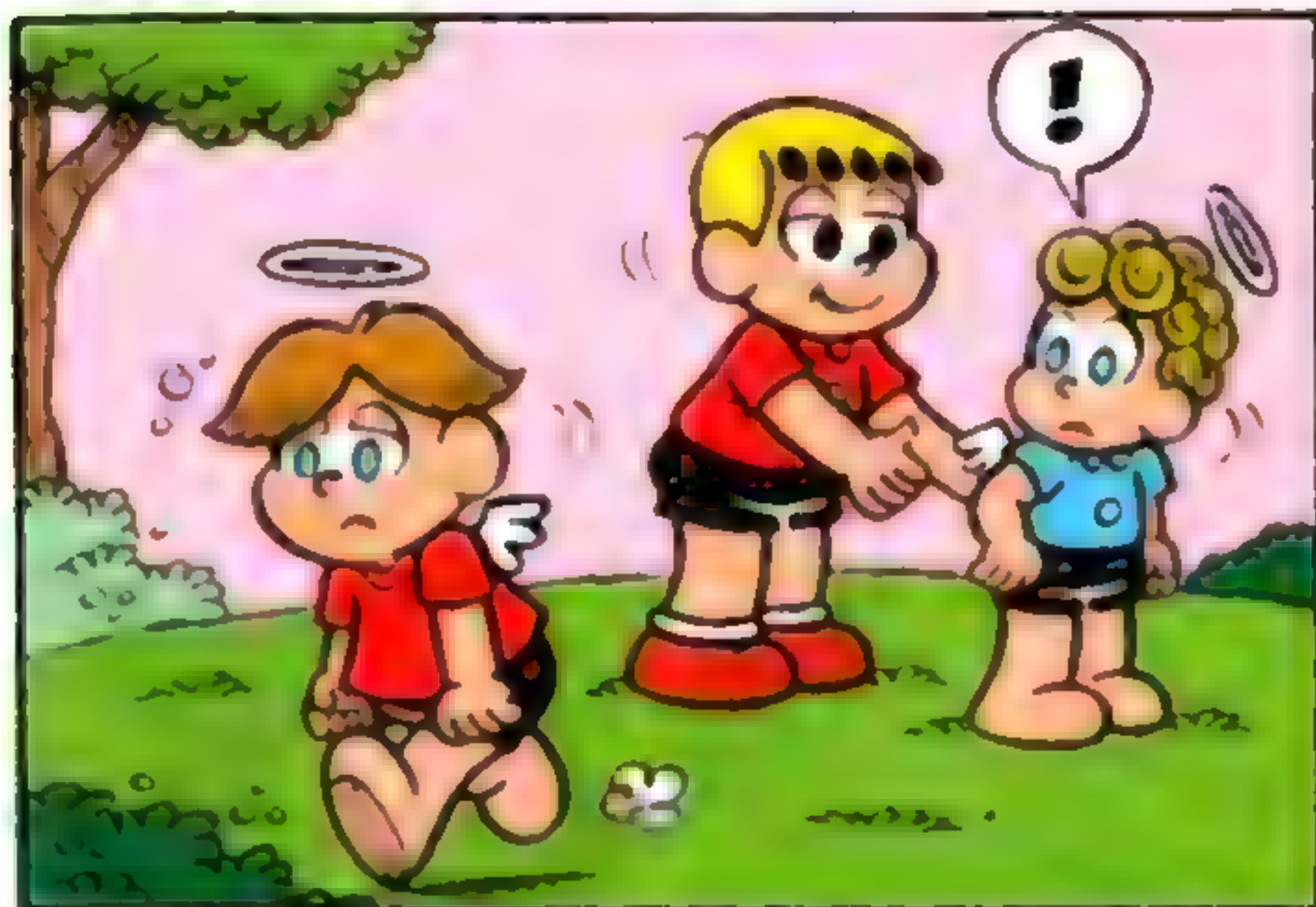


















Linha Recheados Triunfo Turma da Mônica Jovem

Suas histórias  
recheadas de sabor

muelmo3comunicação



TRIUNFO

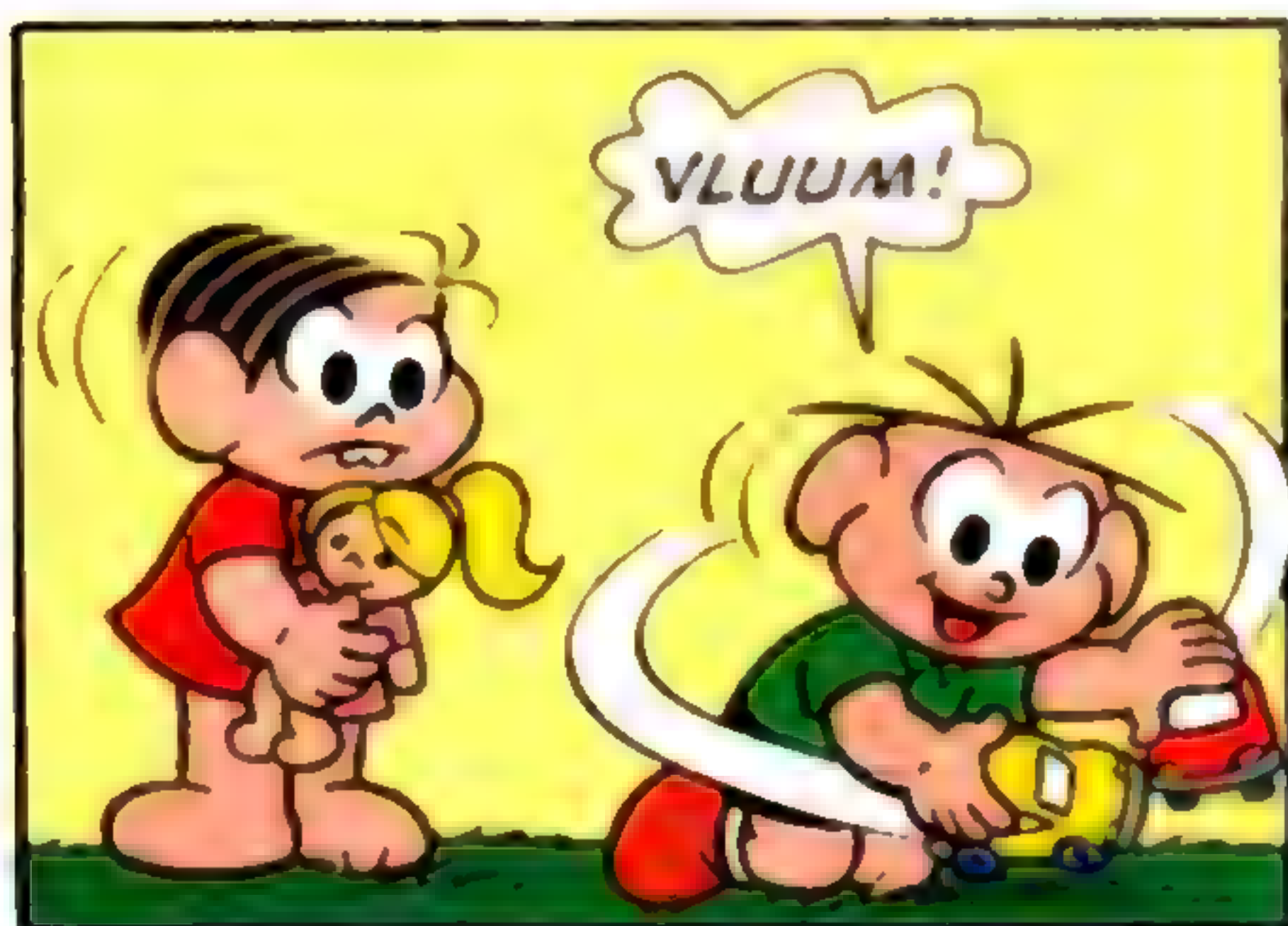
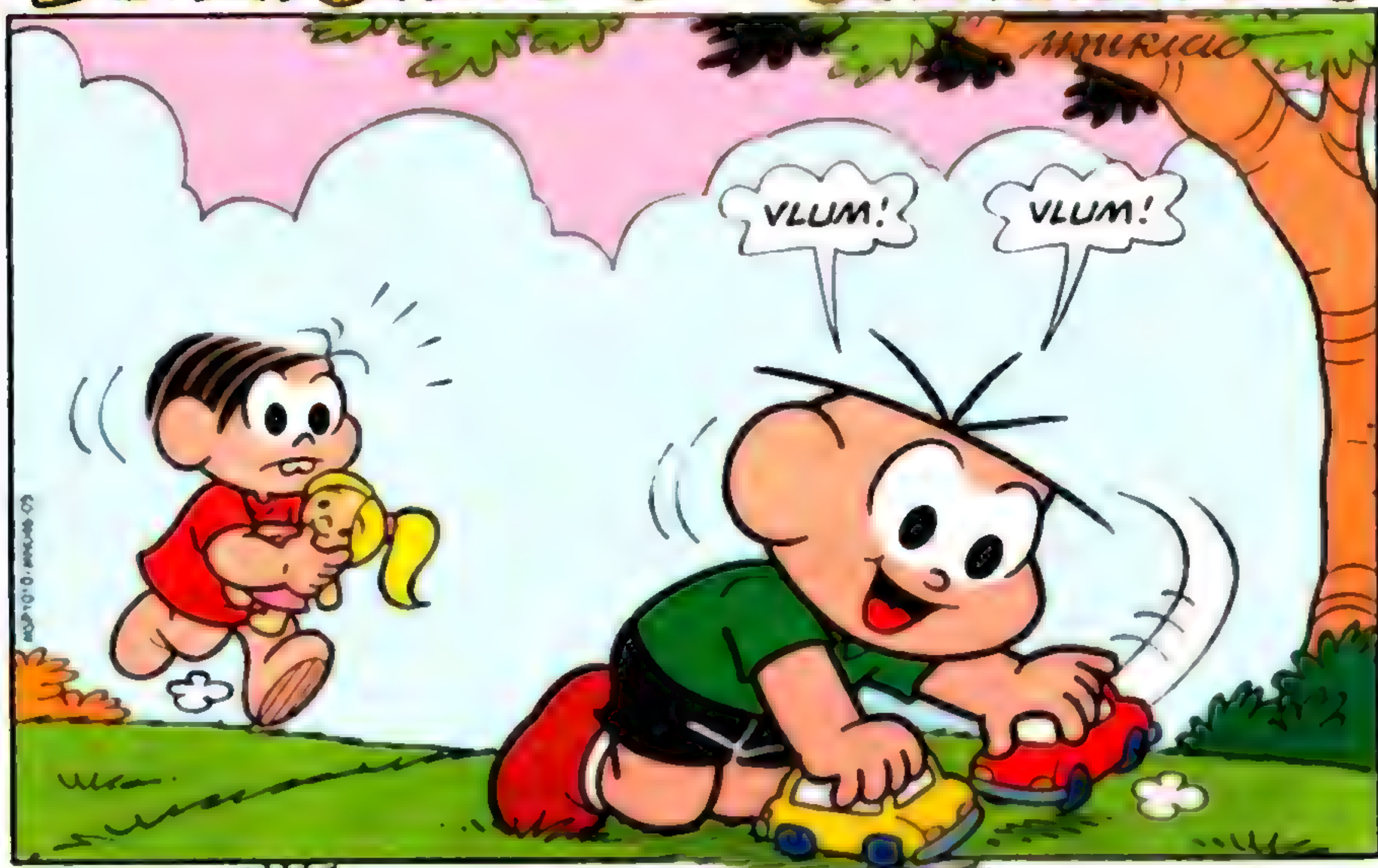
TURMA DA  
Mônica  
JOVEM

[www.tododiaumtriunfo.com.br](http://www.tododiaumtriunfo.com.br)

portal da turma da mônica [www.monica.com.br](http://www.monica.com.br)



MÔNICA e CEBOLINHA em  
**BRINCANDO de CARRINHO**



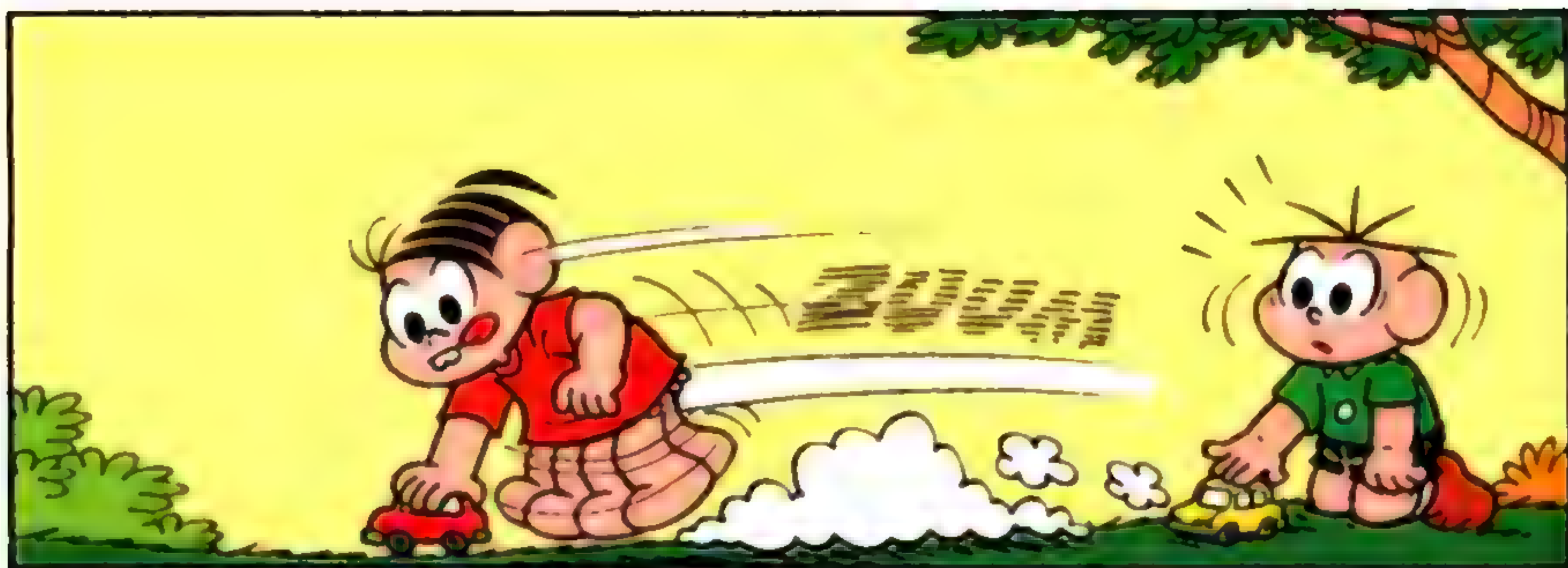




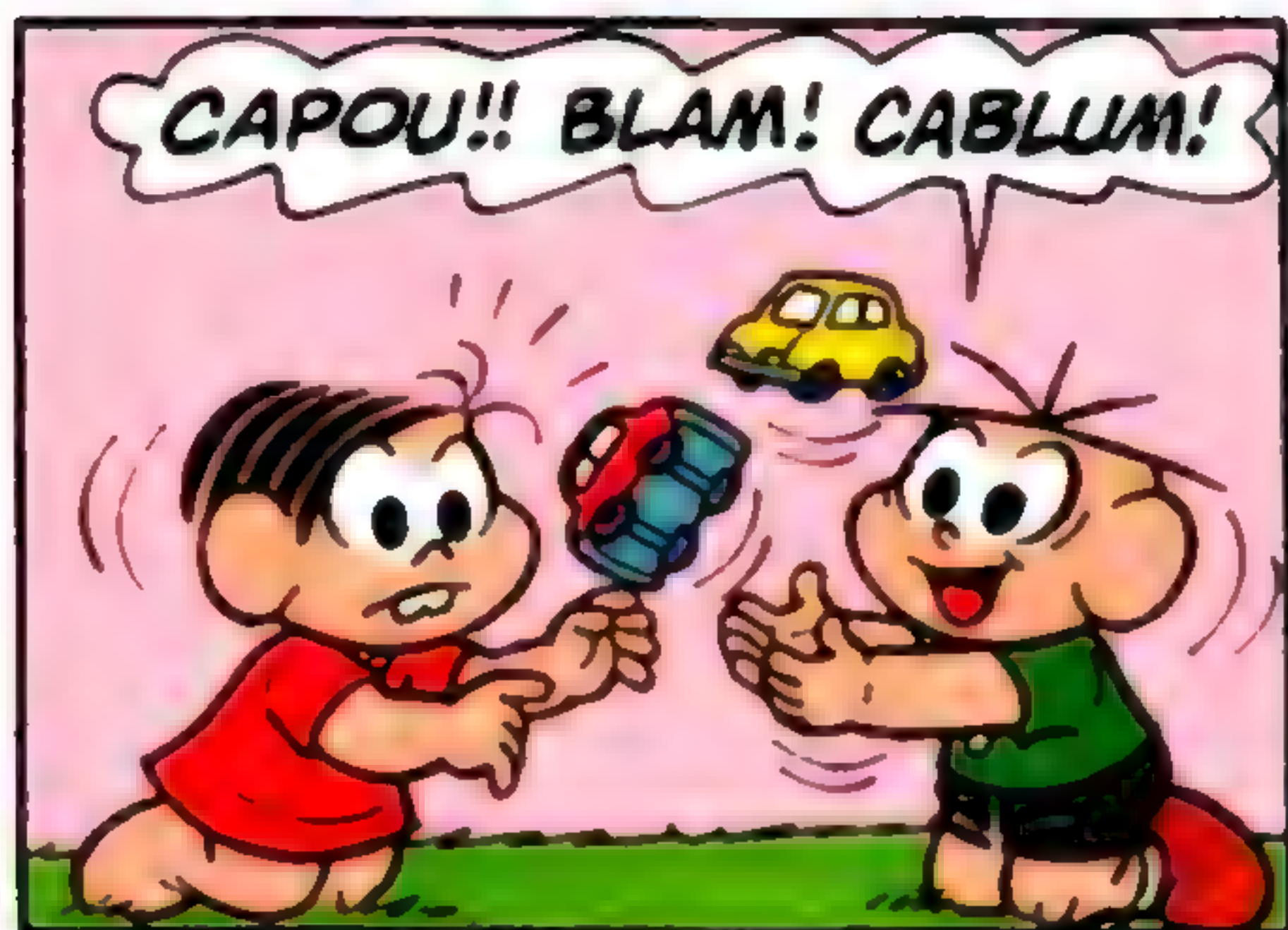












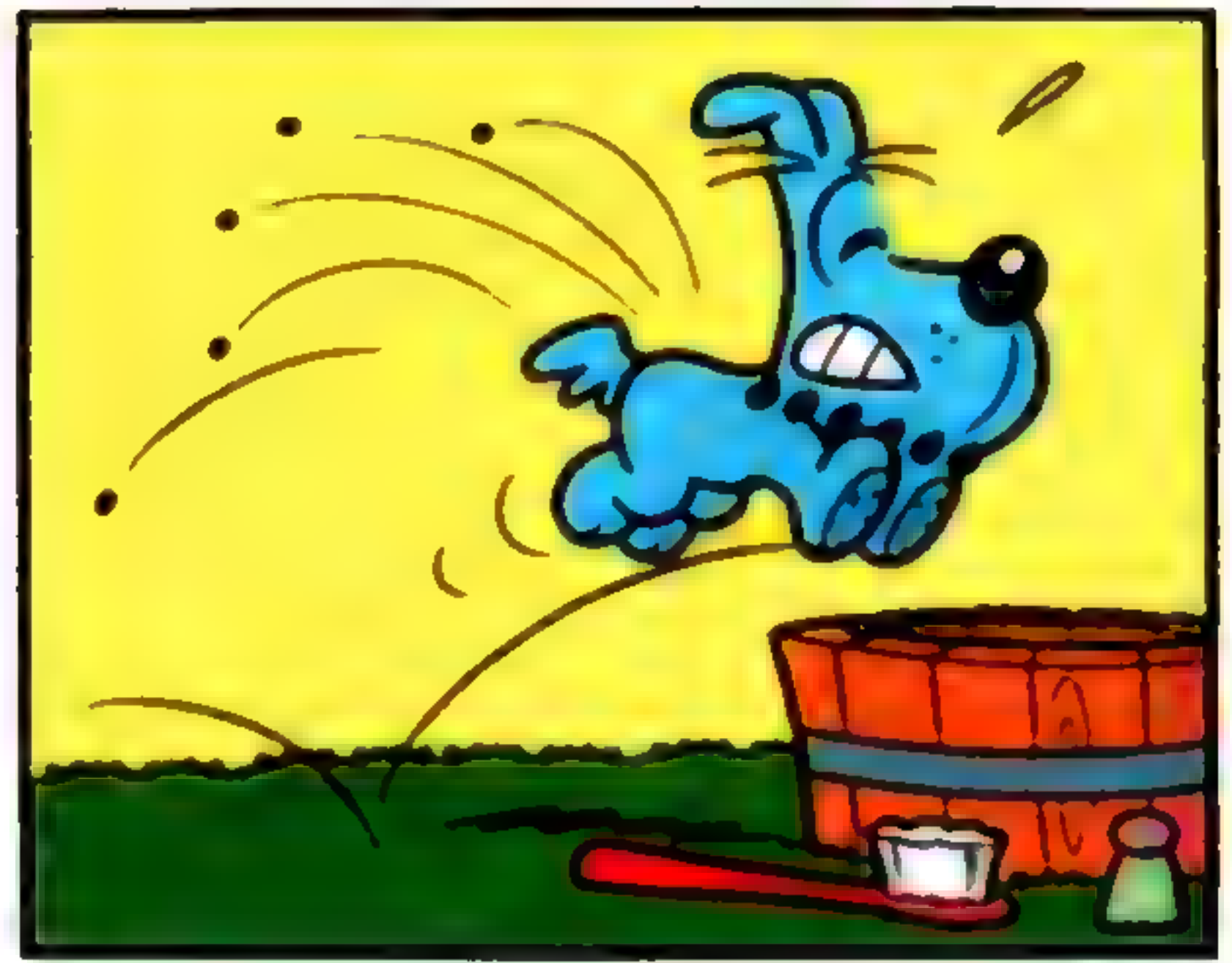
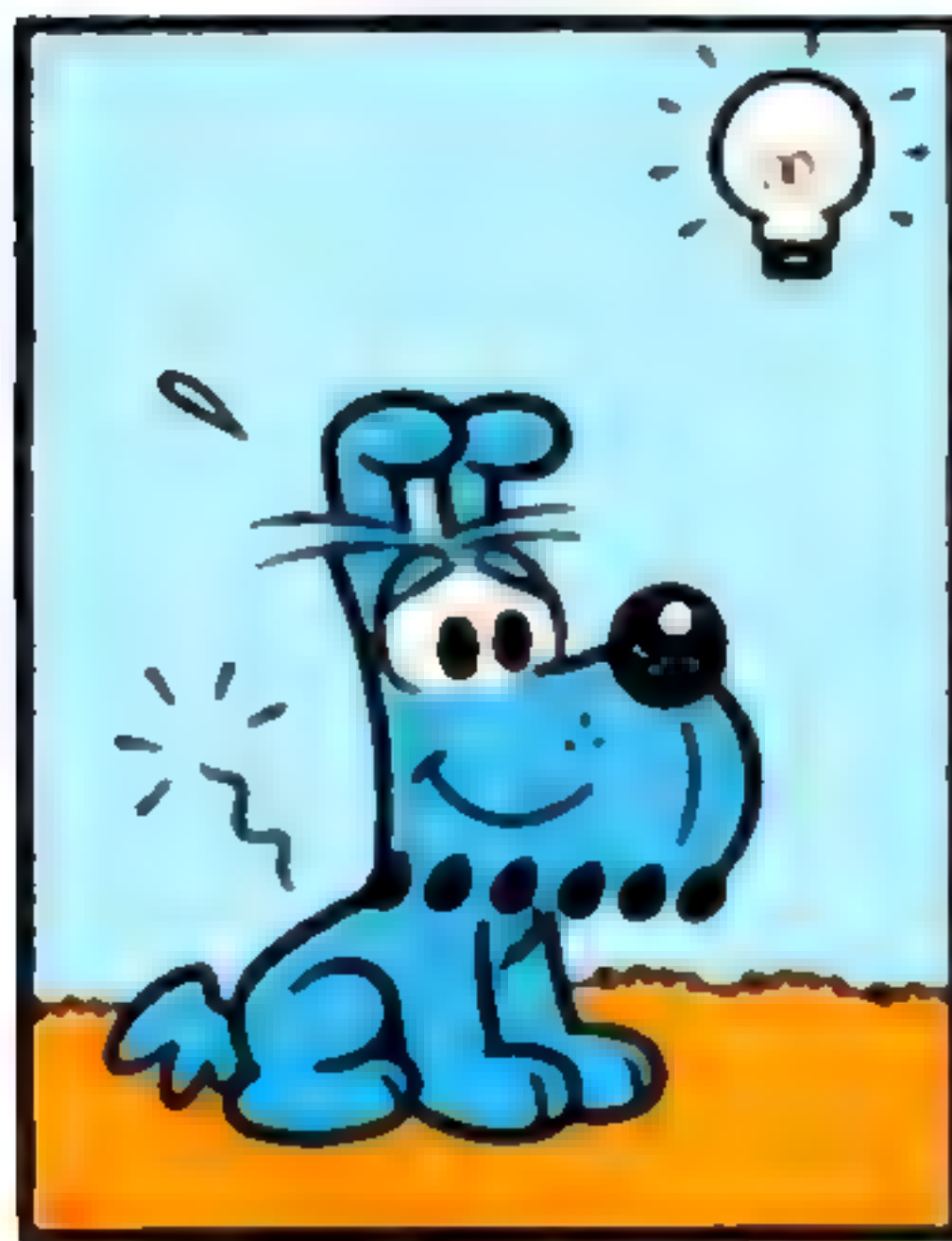








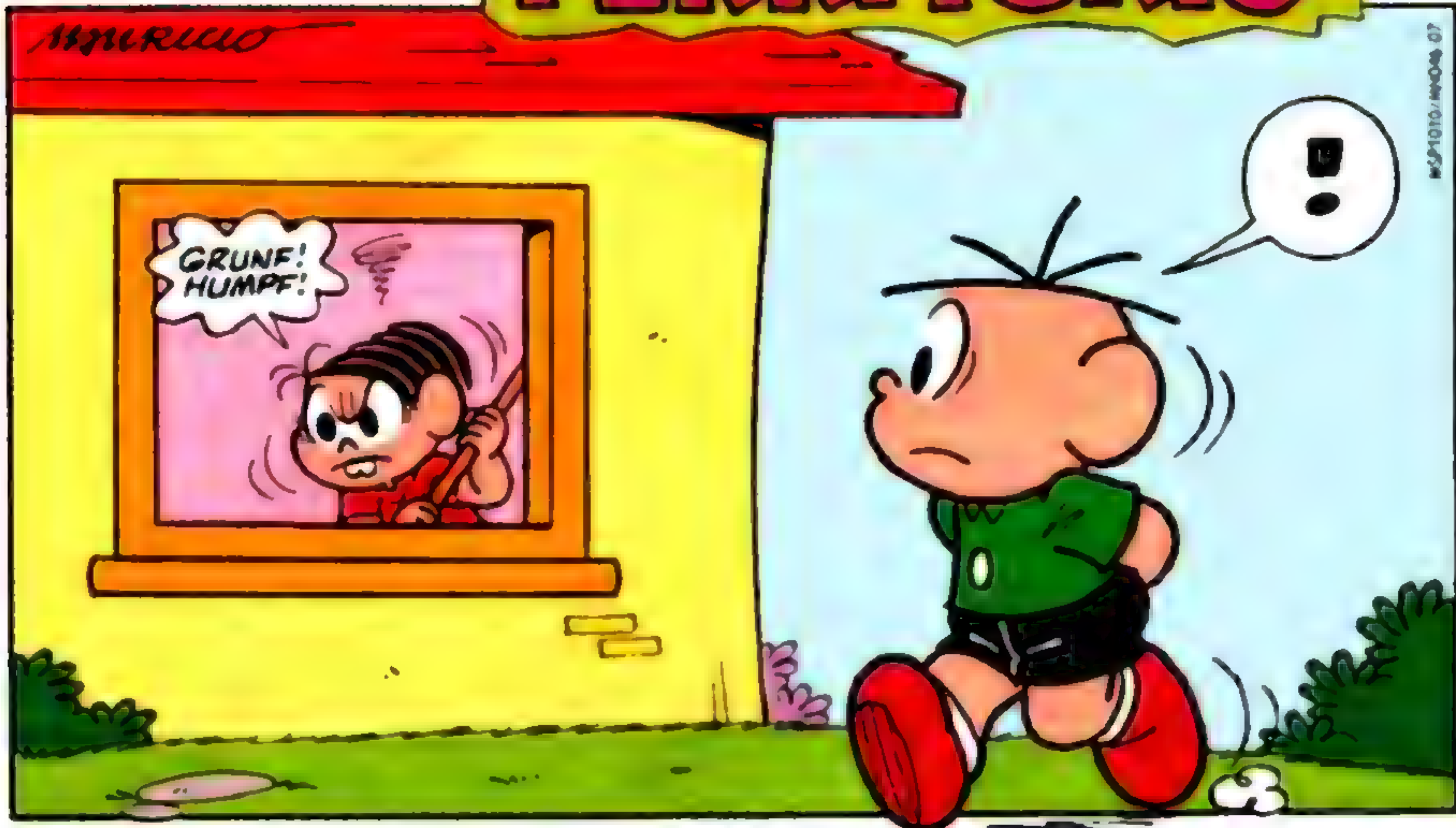




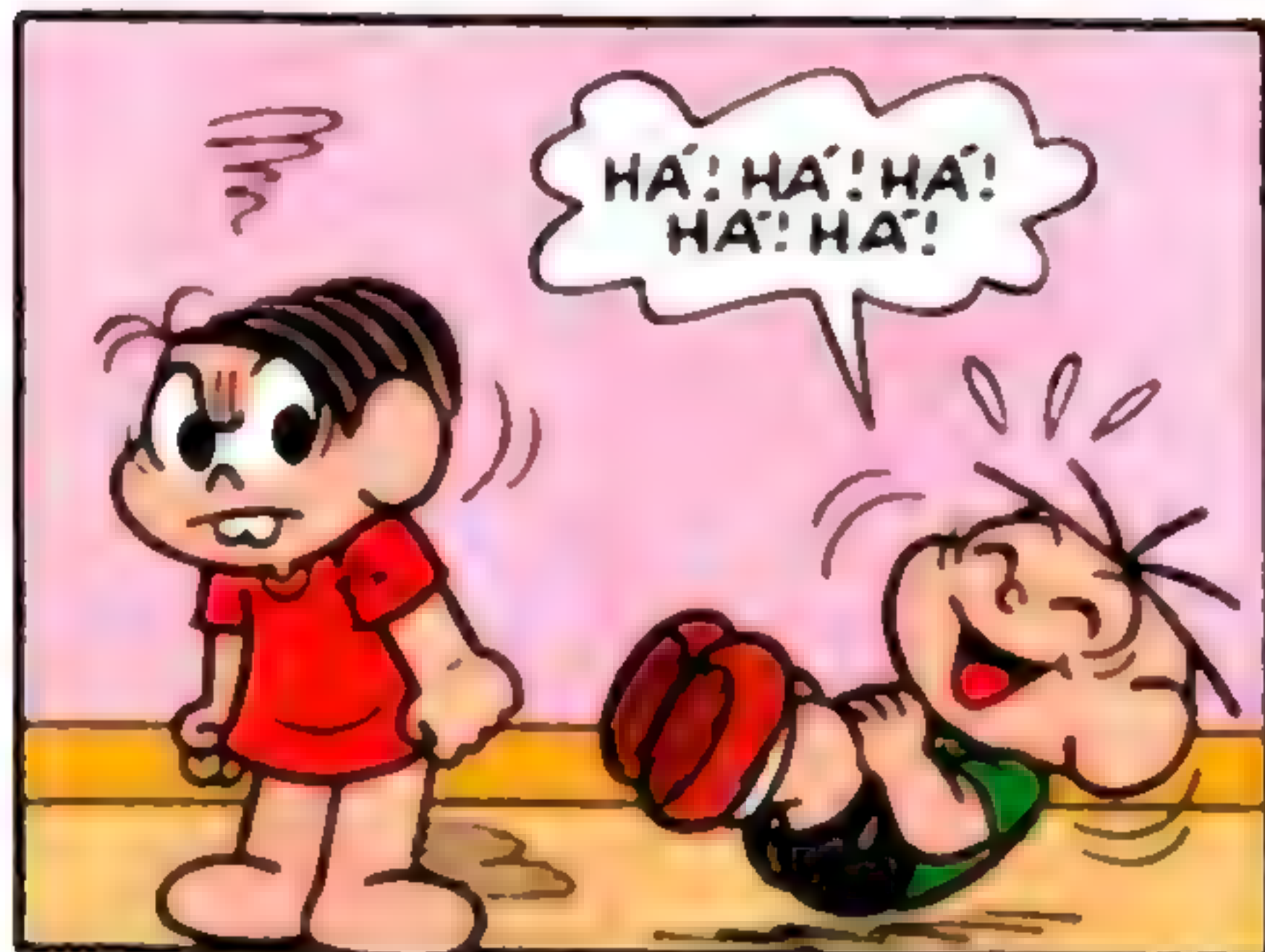


Cebolinha  
E Mônica em

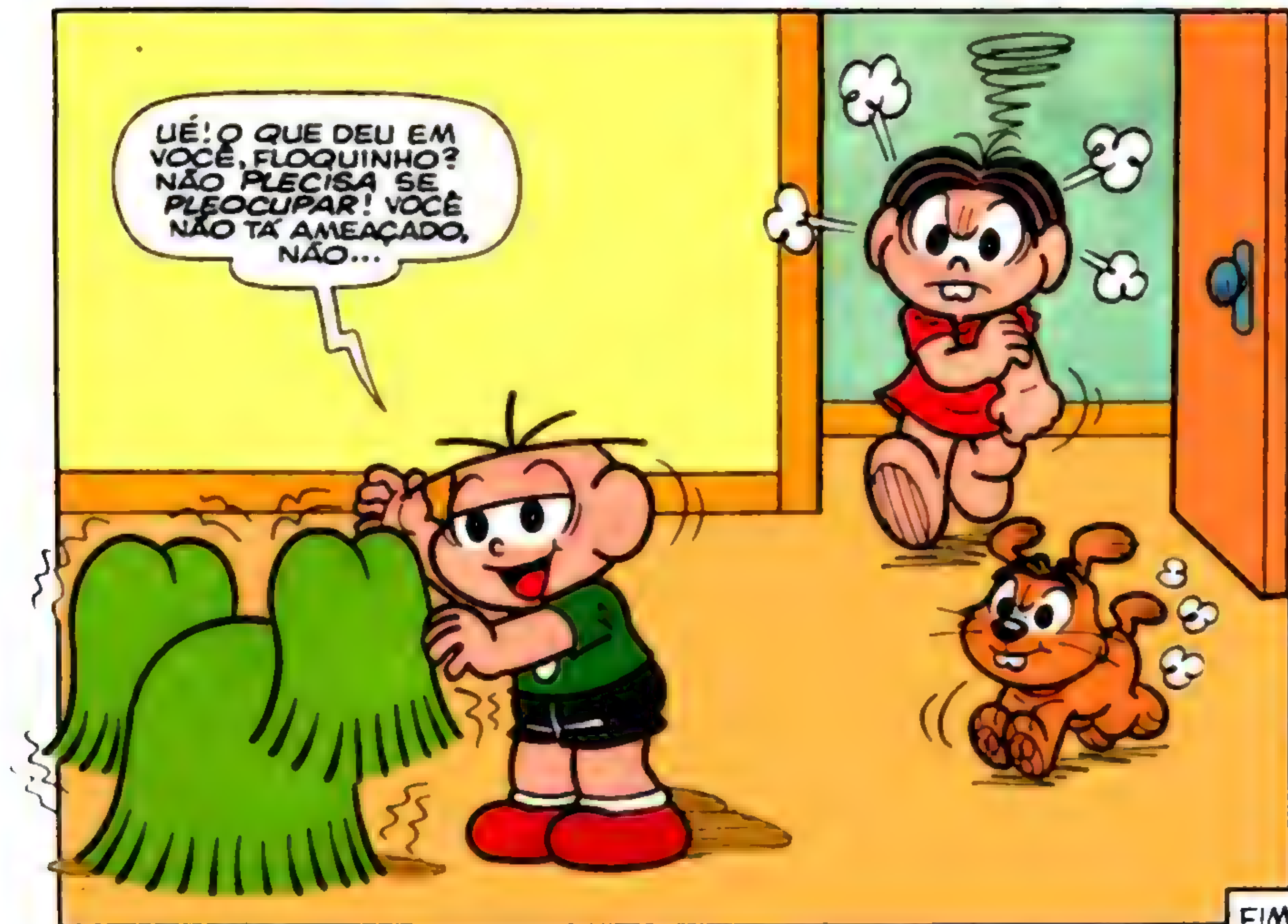
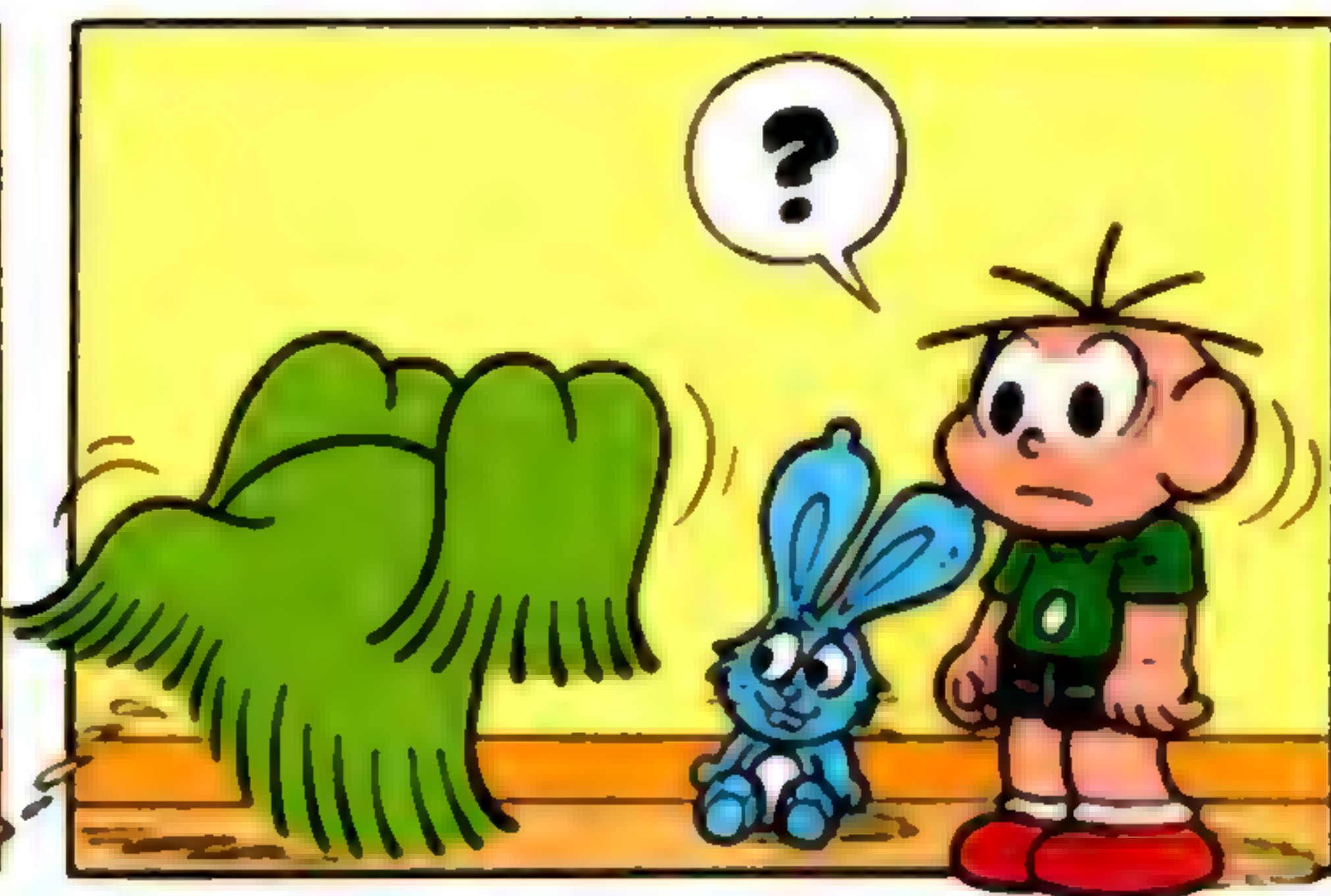
# MARCAÇÃO de TERRITÓRIO













# MAIS DE 50 ANOS DE HISTORINHAS MERECEM + COMEMORAÇÃO



São MAIS 50 craques do traço brasileiro interpretando os personagens de Mauricio, em diferentes estilos e gêneros: dos clássicos ao cartum e às tiras; das tradicionais histórias de super-heróis ao terror e ao humor. É mais uma obra rara e imperdível para sua coleção!

**Já à venda, nas melhores livrarias!**



[www.paralinkcomics.com.br](http://www.paralinkcomics.com.br)



# ASTRONAUTA

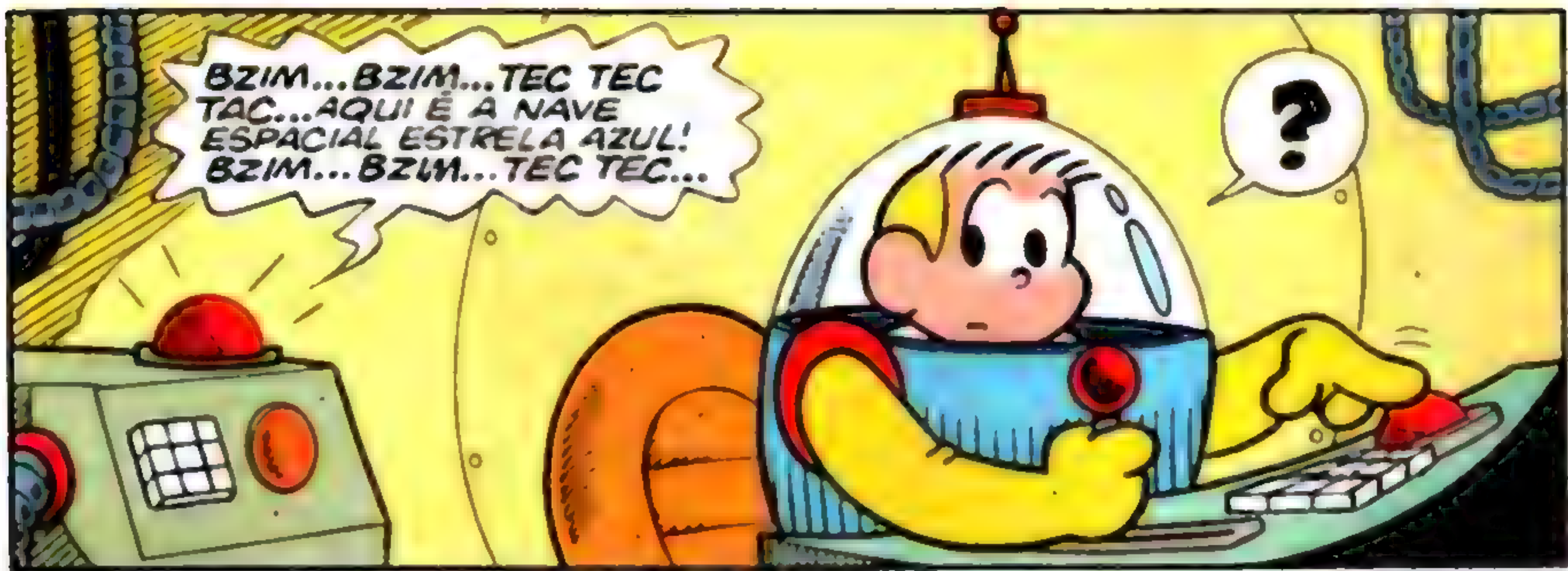
MURICIO

"MAIS UMA VEZ,  
A NAVE DO NOSSO  
HERÓI CRUZA O  
ESPAÇO, QUANDO..."



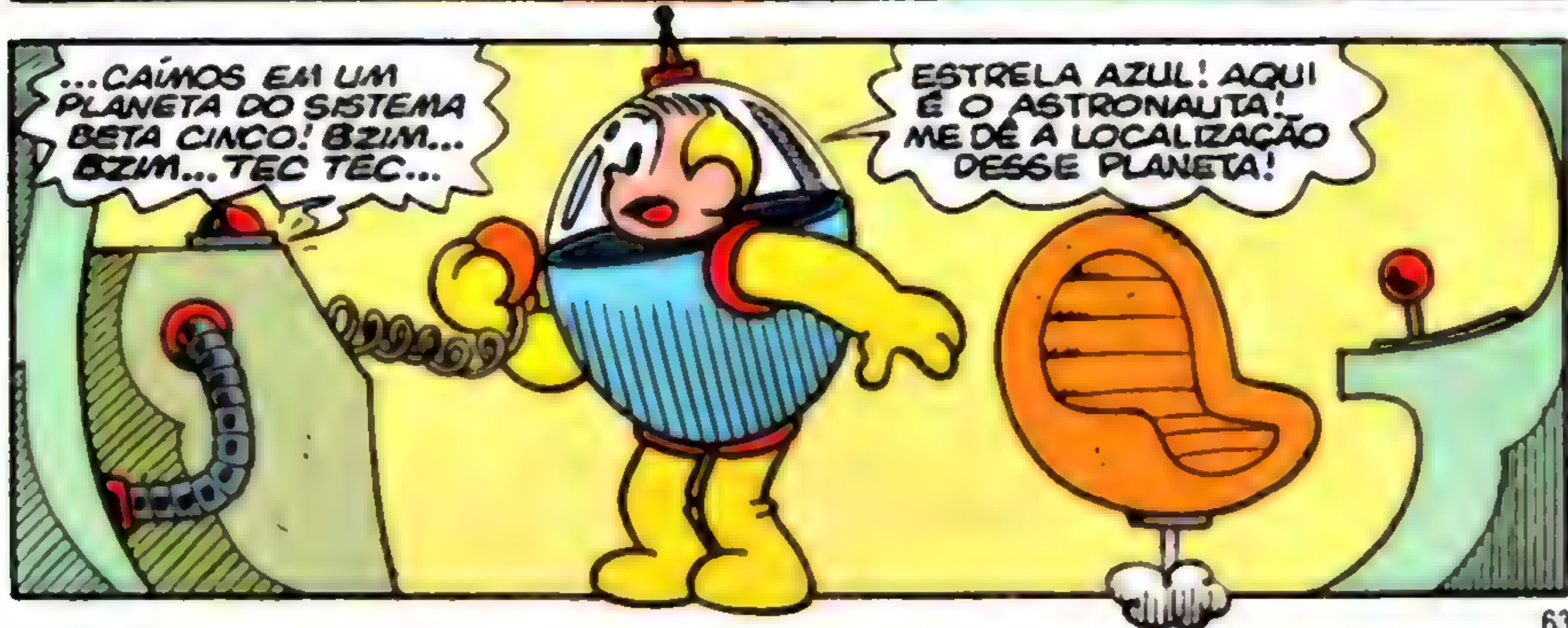
BZIM...BZIM...TEC TEC  
TAC...AQUI É A NAVE  
ESPACIAL ESTRELA AZUL!  
BZIM...BZIM...TEC TEC...

?



...CAÍMOS EM UM  
PLANETA DO SISTEMA  
BETA CINCO! BZIM...  
BZIM...TEC TEC...

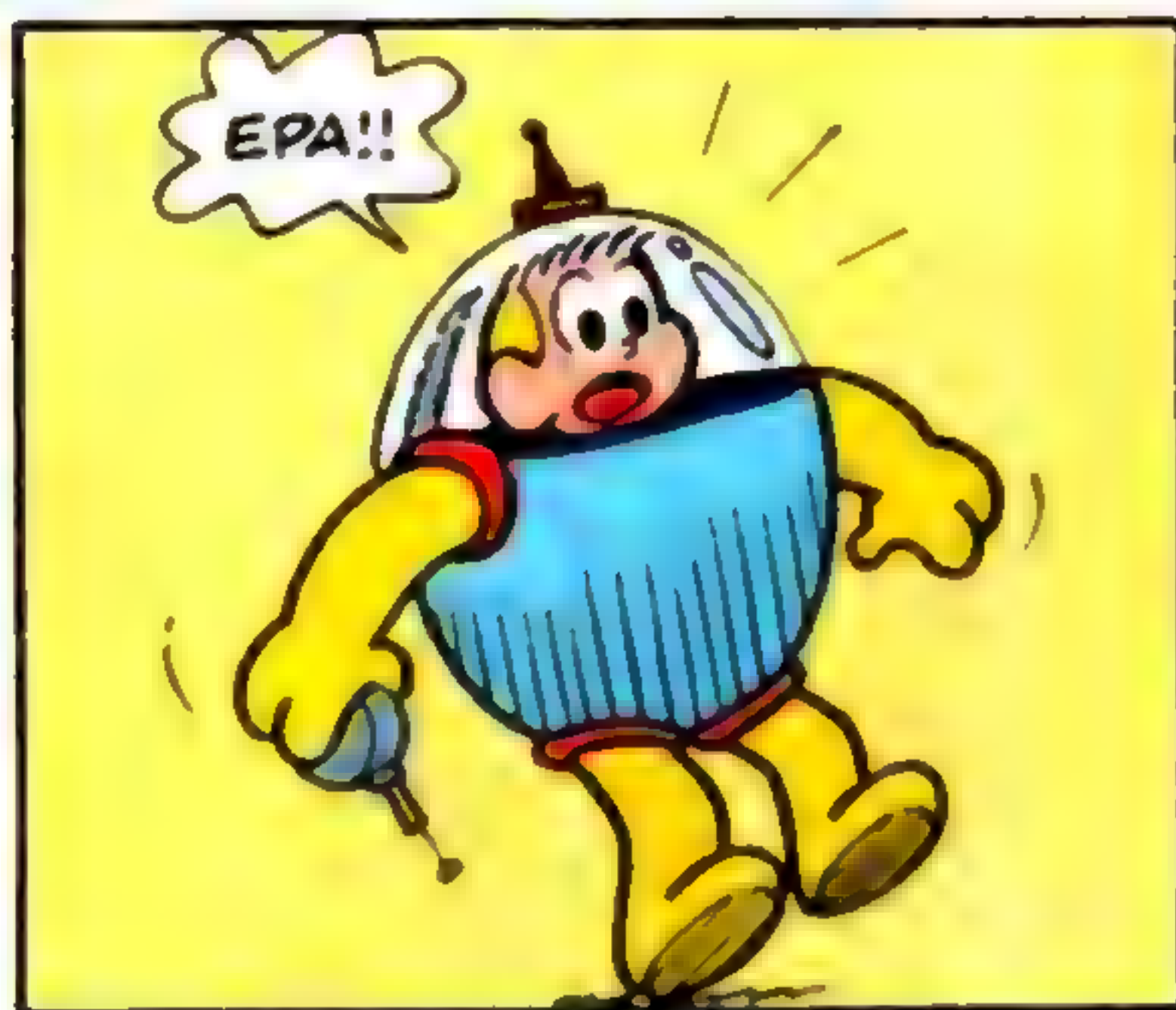
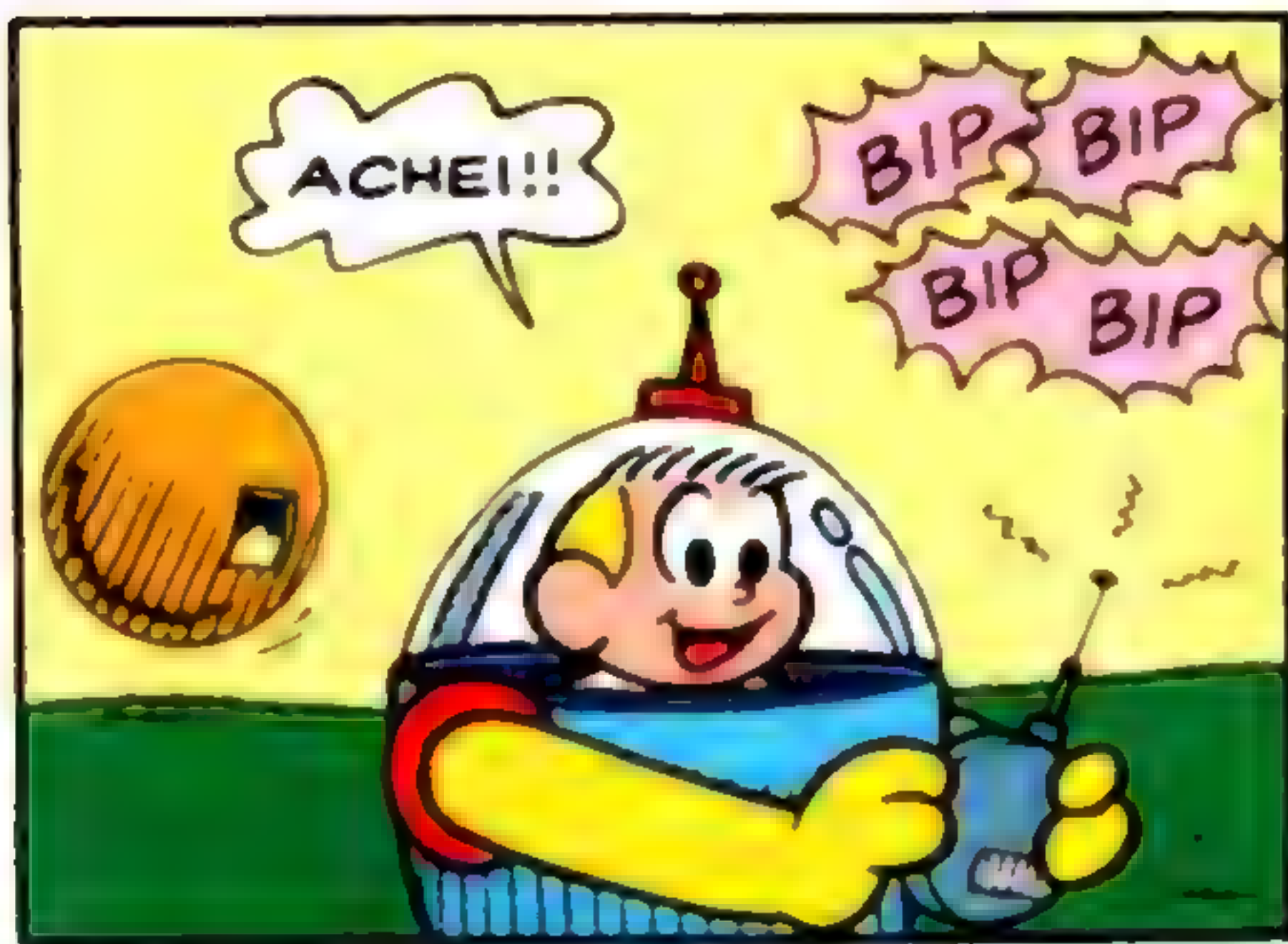
ESTRELA AZUL! AQUI  
É O ASTRONAUTA!  
ME DÊ A LOCALIZAÇÃO  
DESSE PLANETA!



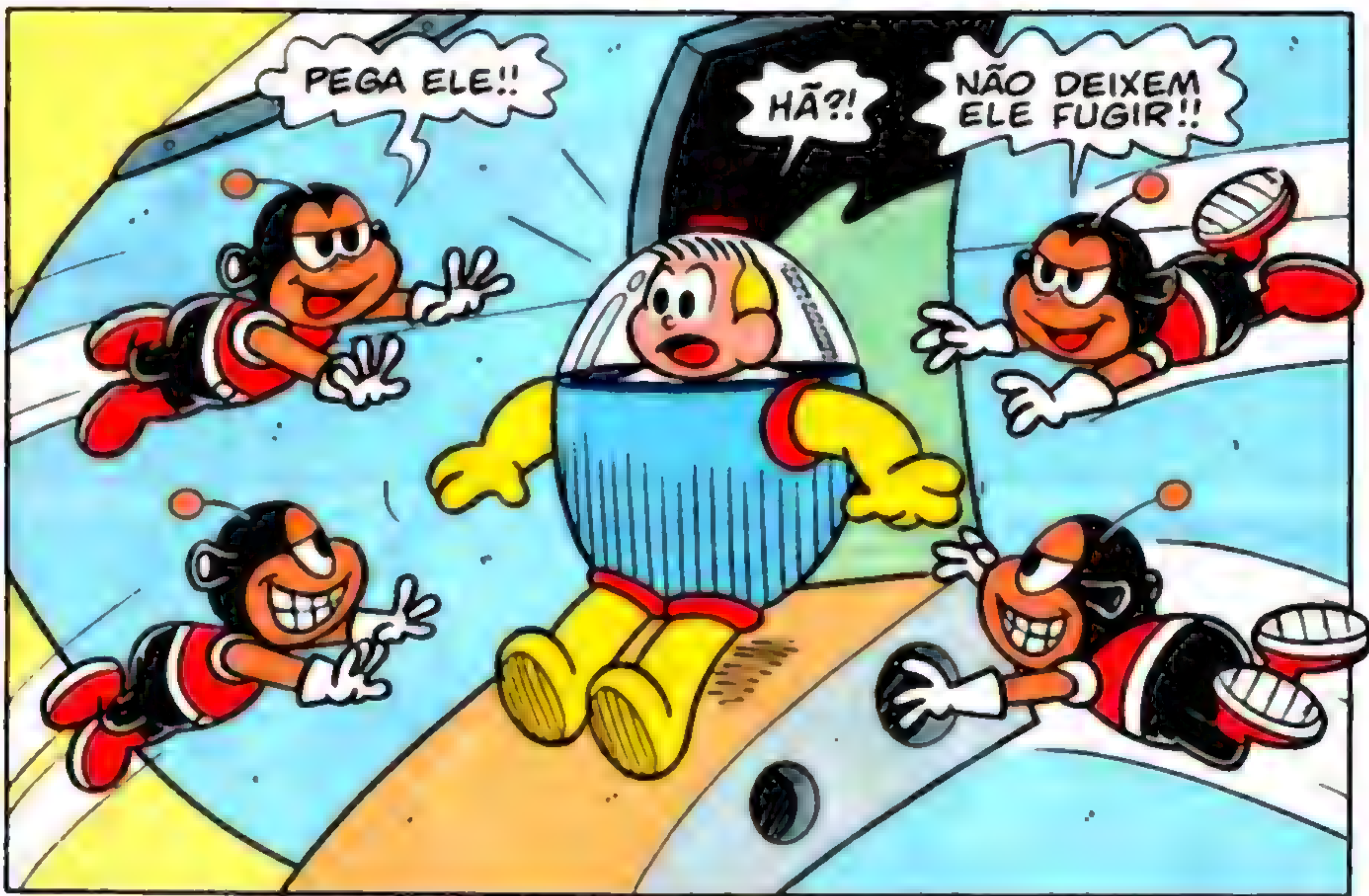








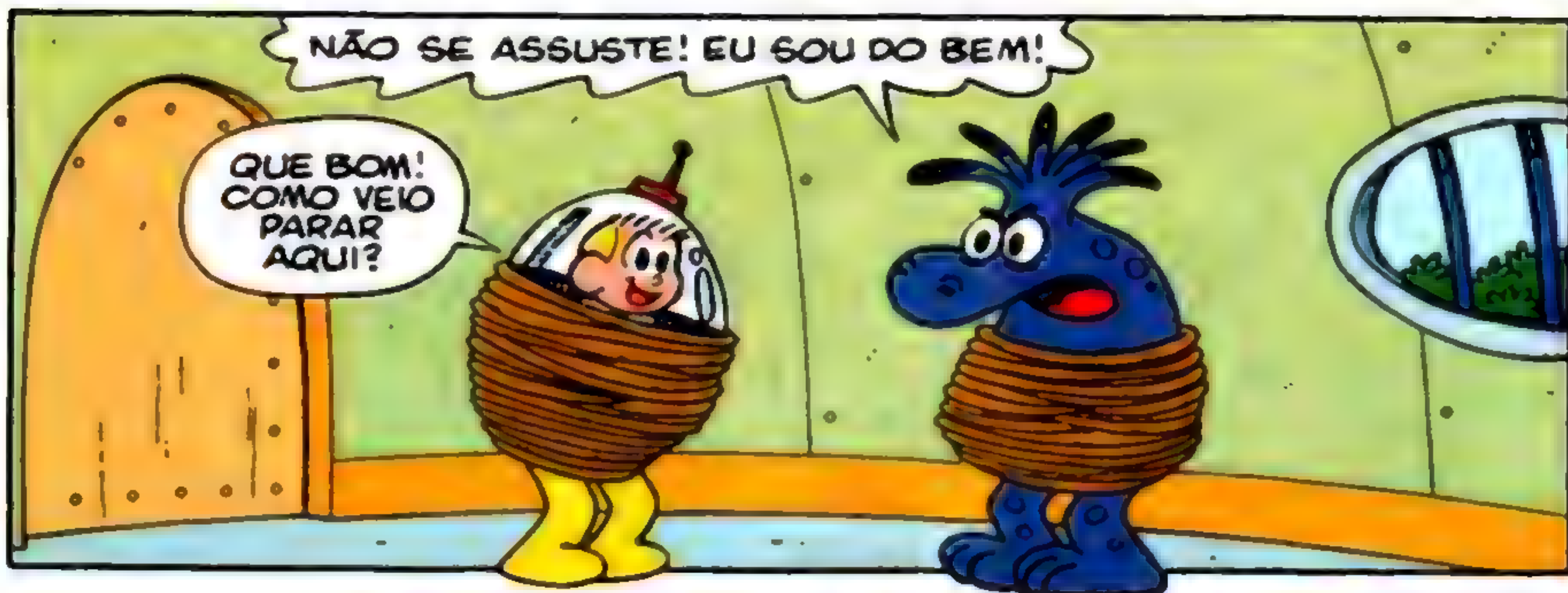




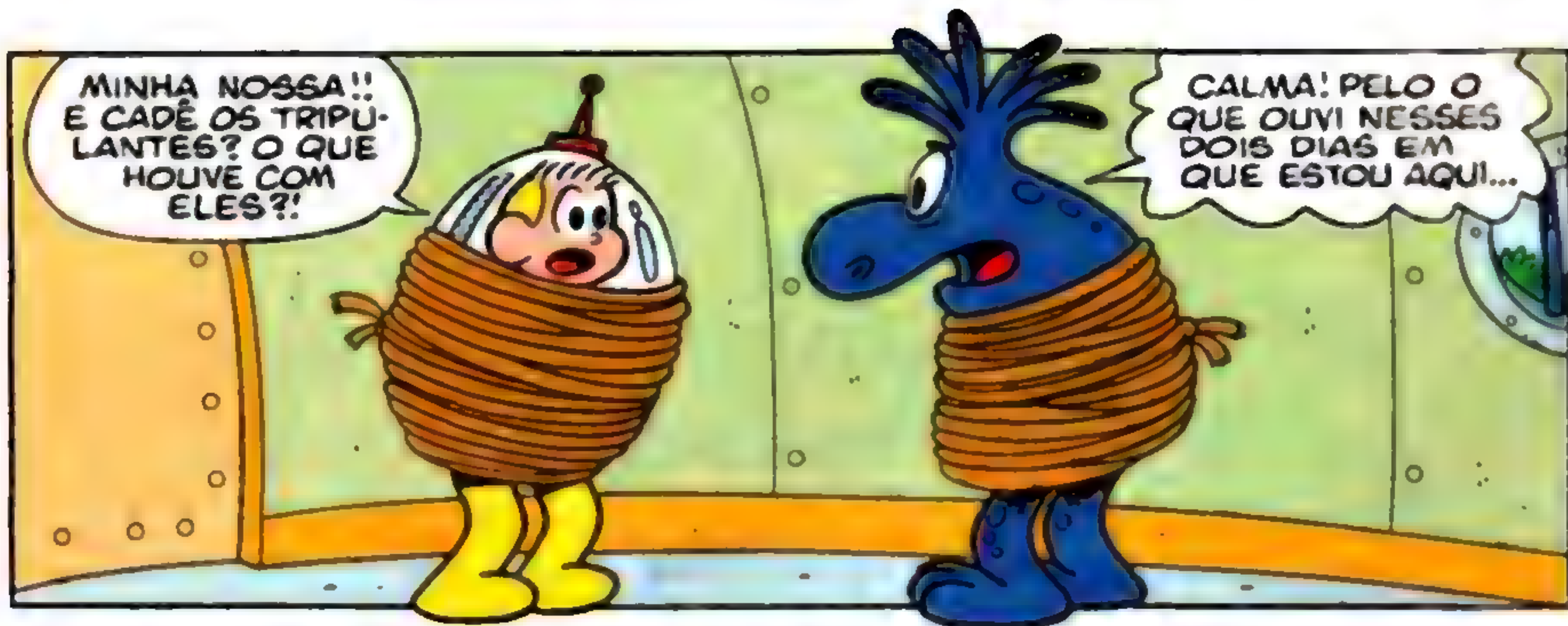












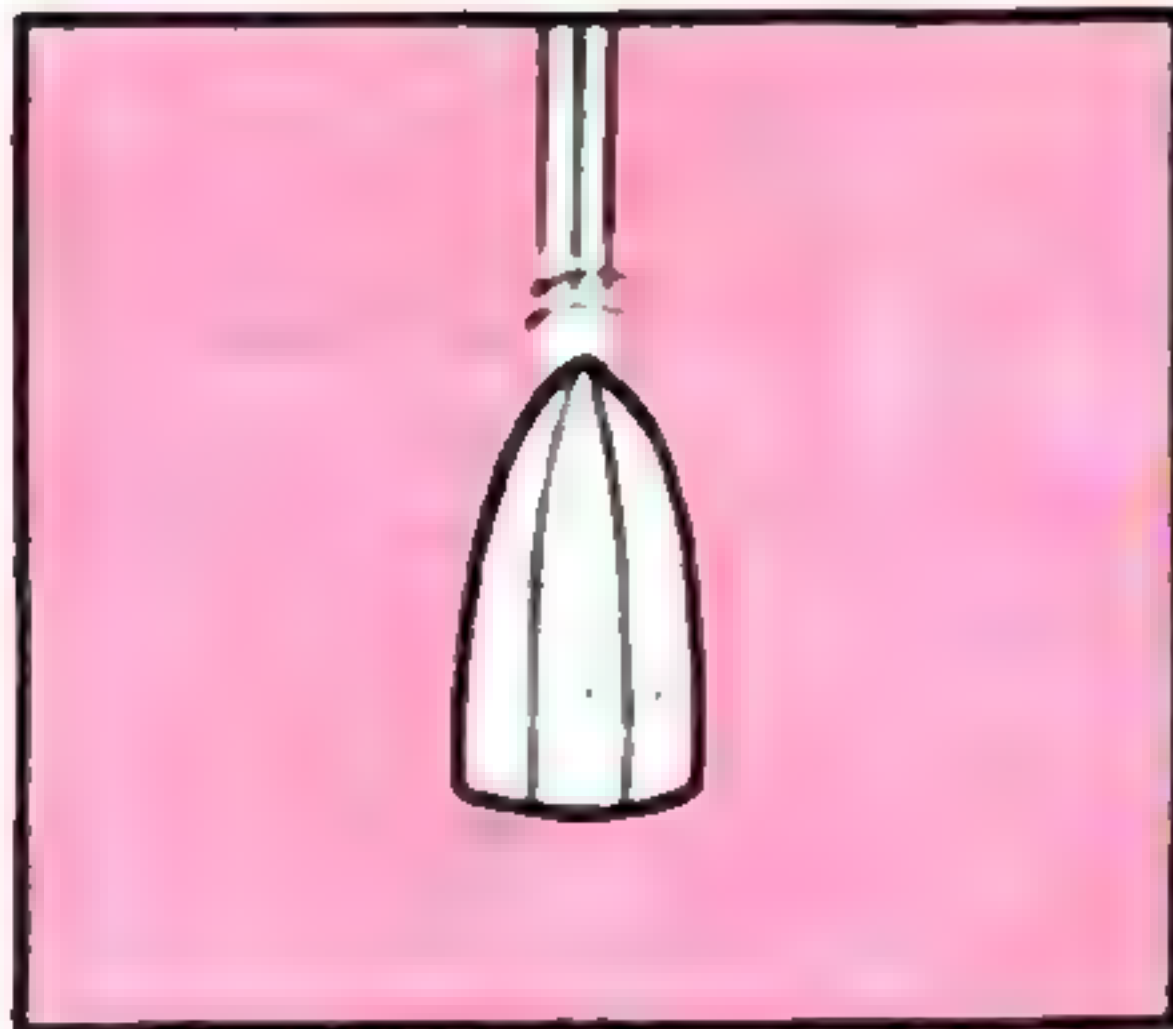
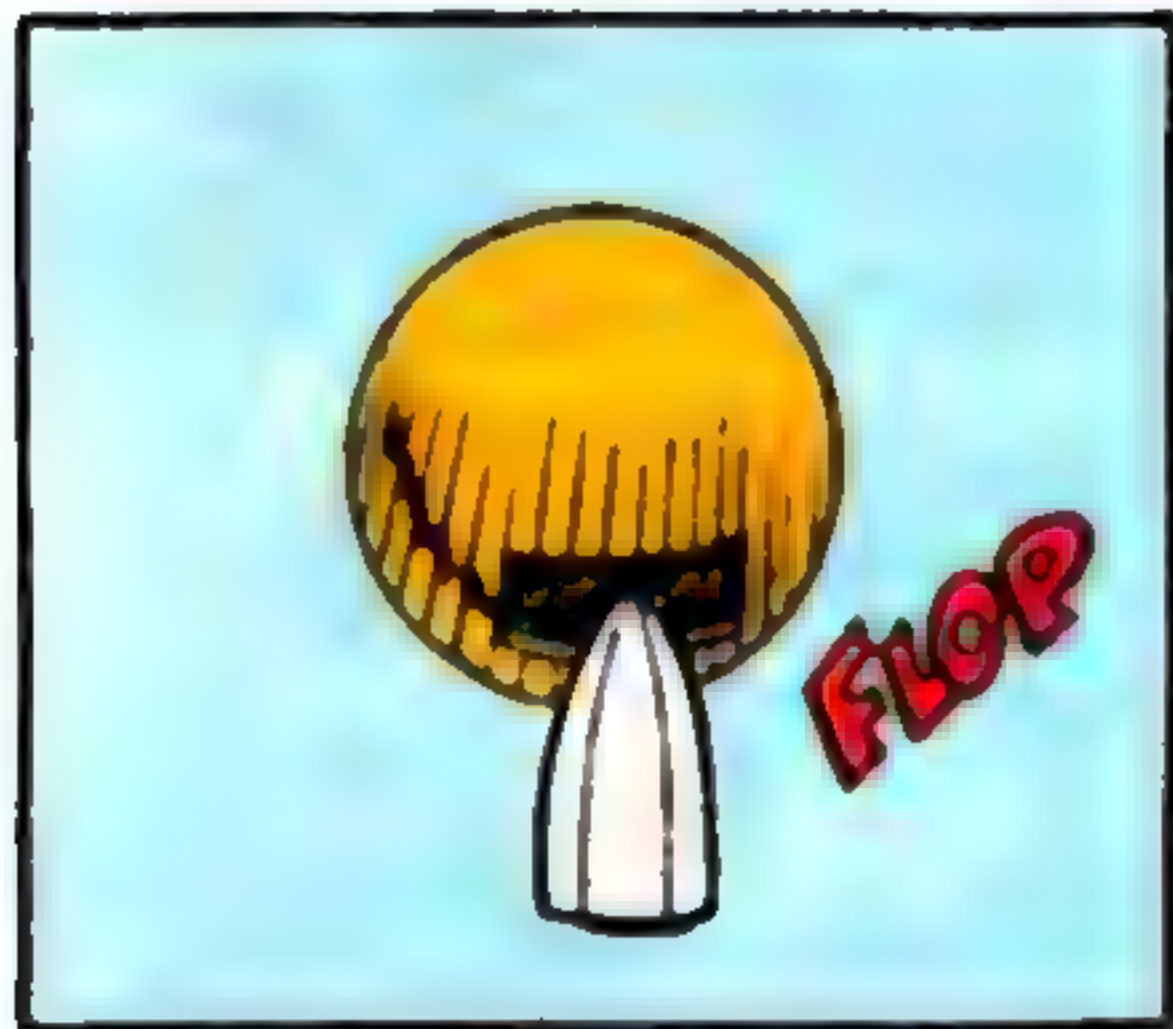
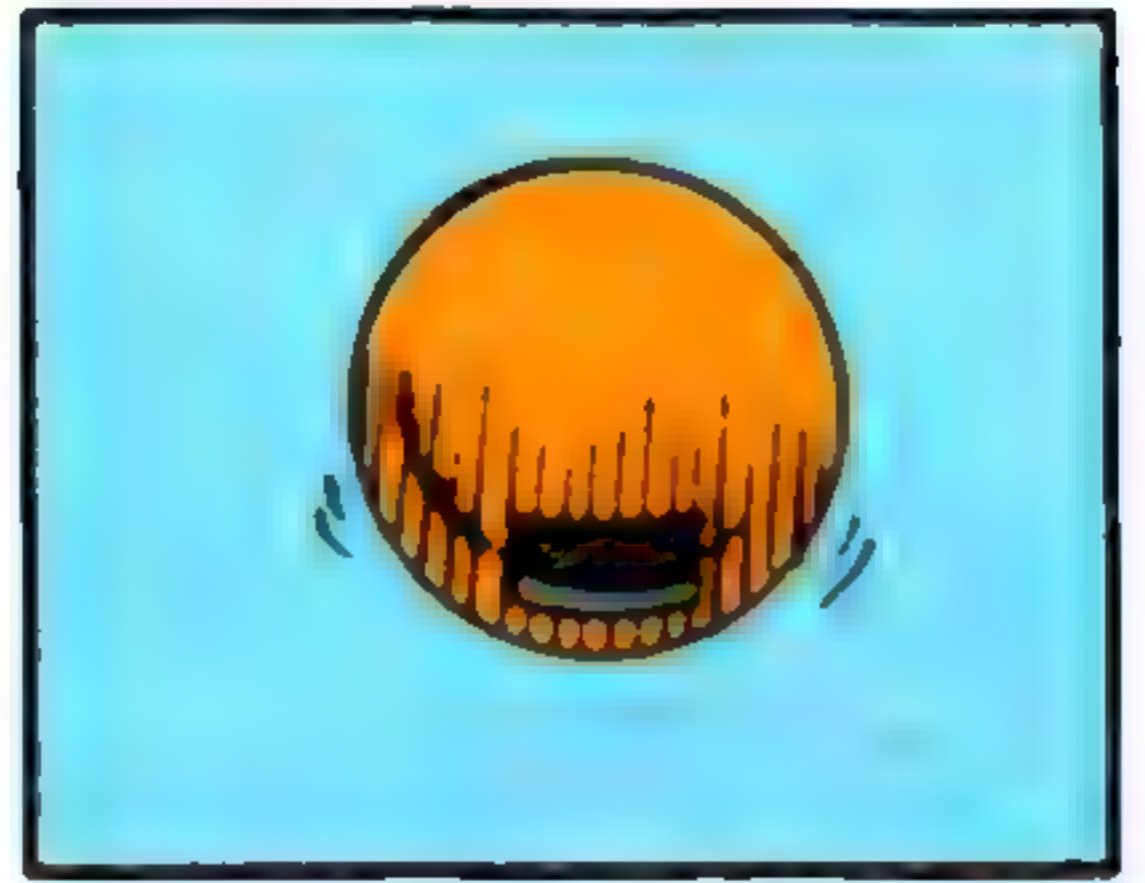
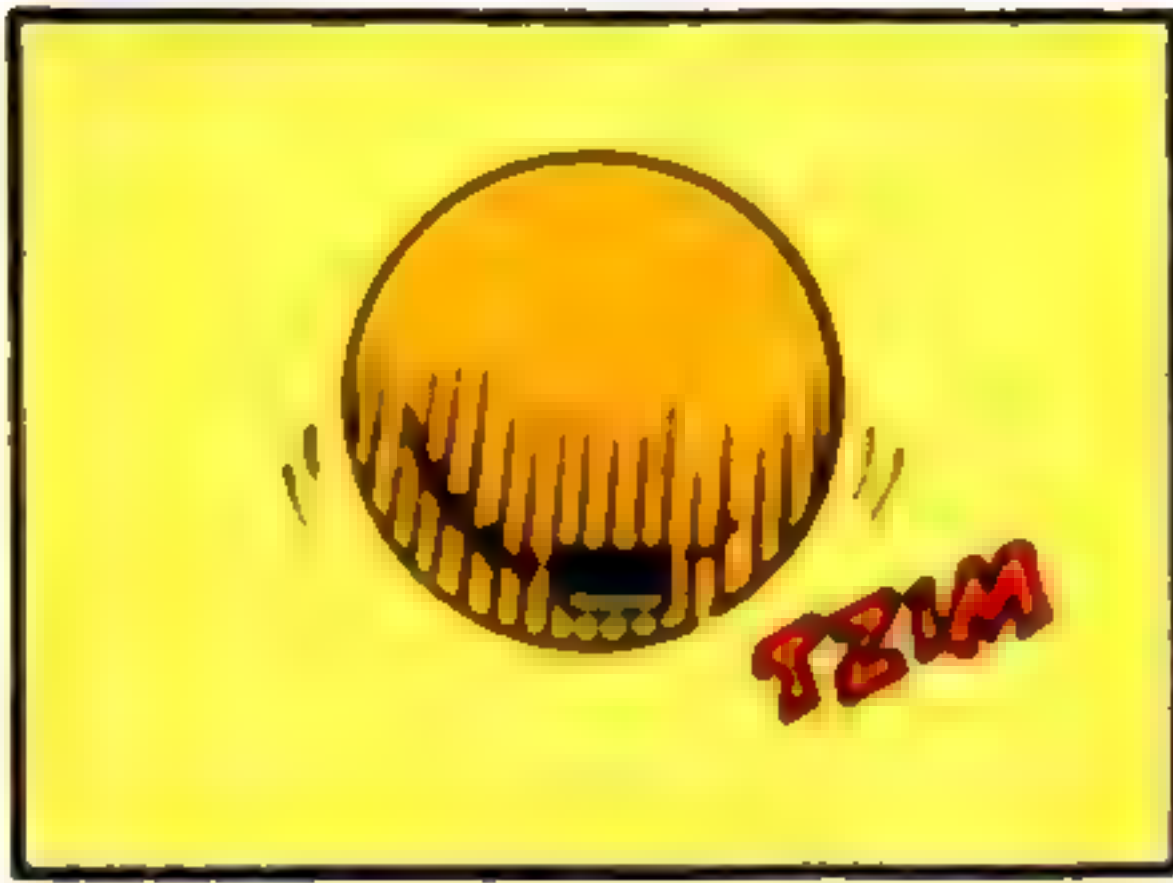
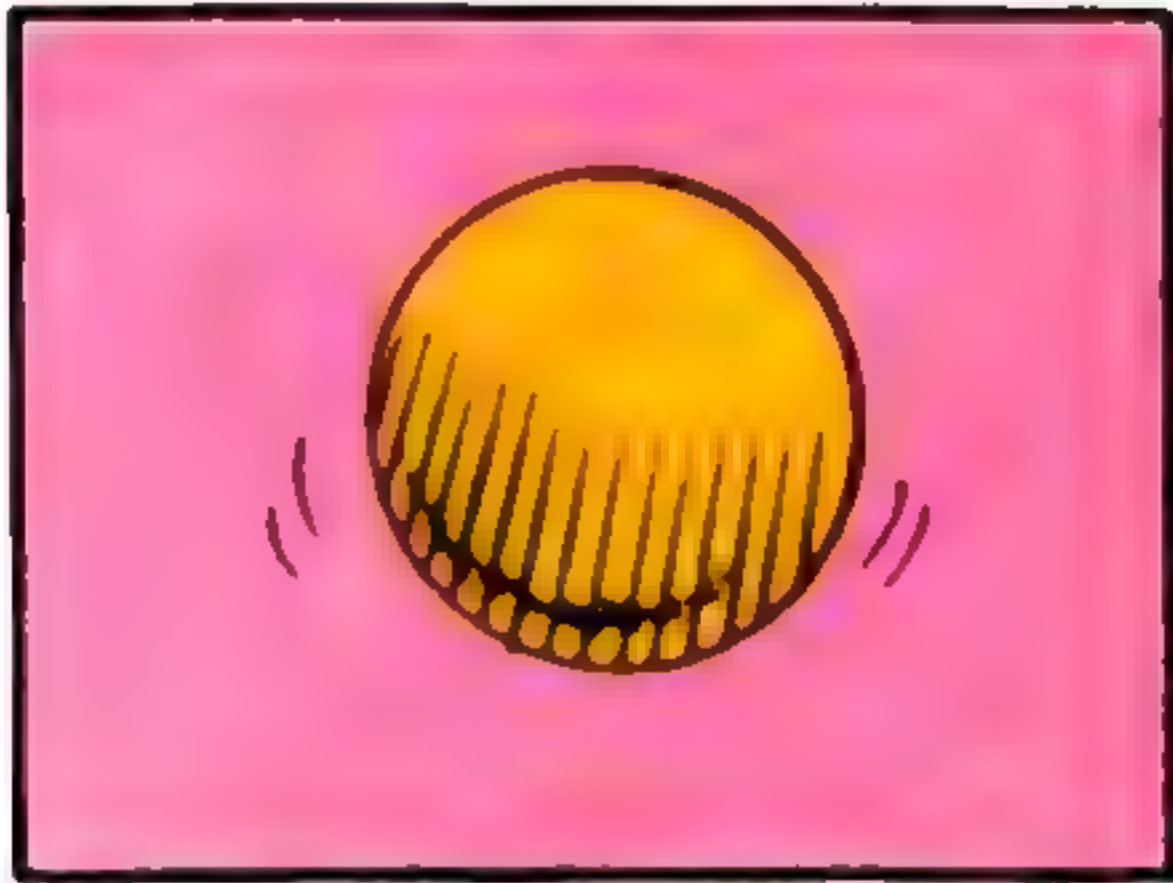


















# Chegou o Sistema de Proteção Solar Turma da Mônica.

© 1999 - BRASIL / 2010

Ogilvy



Para garantir a  
proteção solar da sua  
pele, use o Sistema de  
Proteção Solar Turma da Mônica.



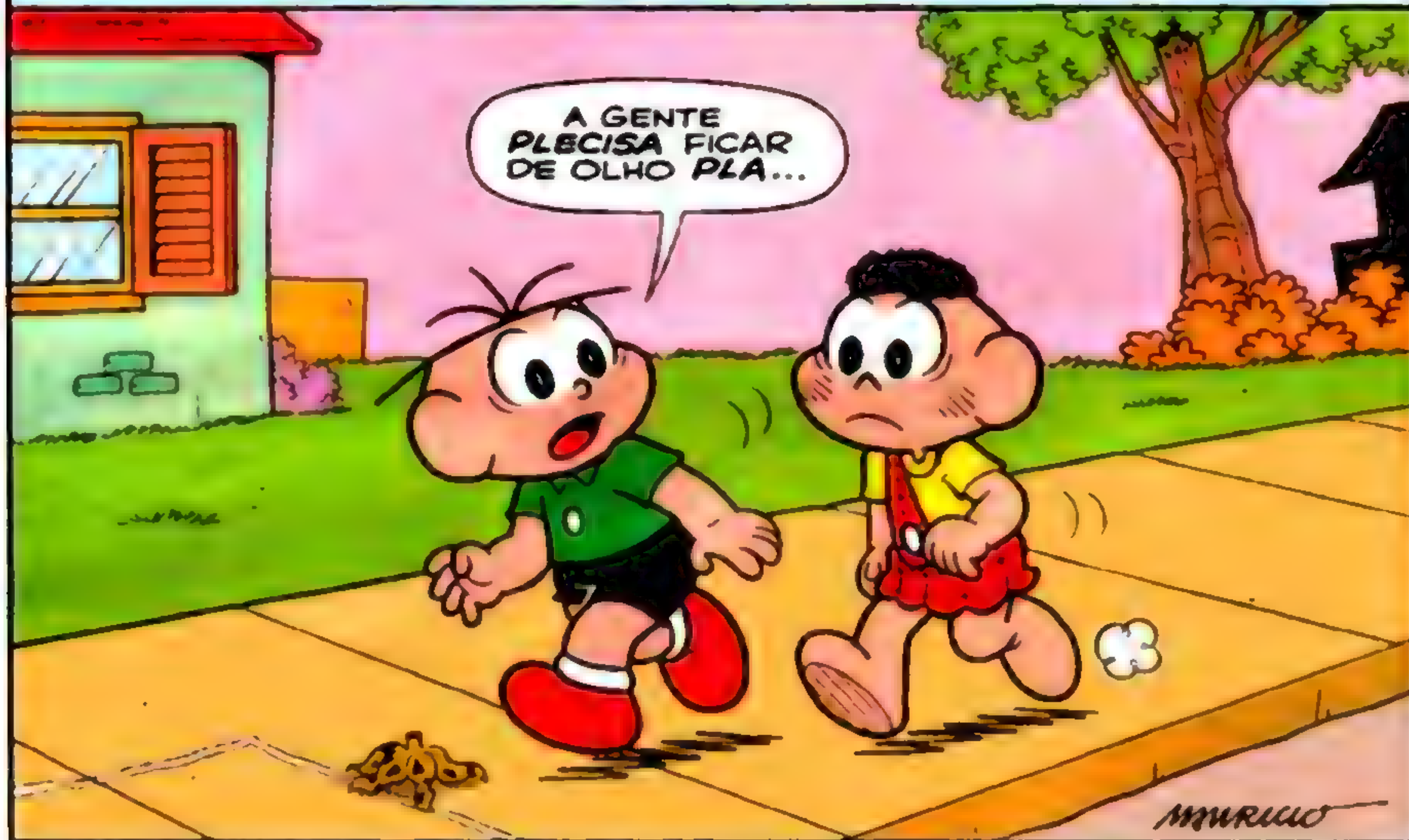
O Sistema de  
Proteção Solar Turma da Mônica  
é o mais completo e eficaz  
para proteger a sua pele.

Kimberly-Clark Hygiene



PORTAL DA TURMA DA MÔNICA: [www.monica.com.br](http://www.monica.com.br)













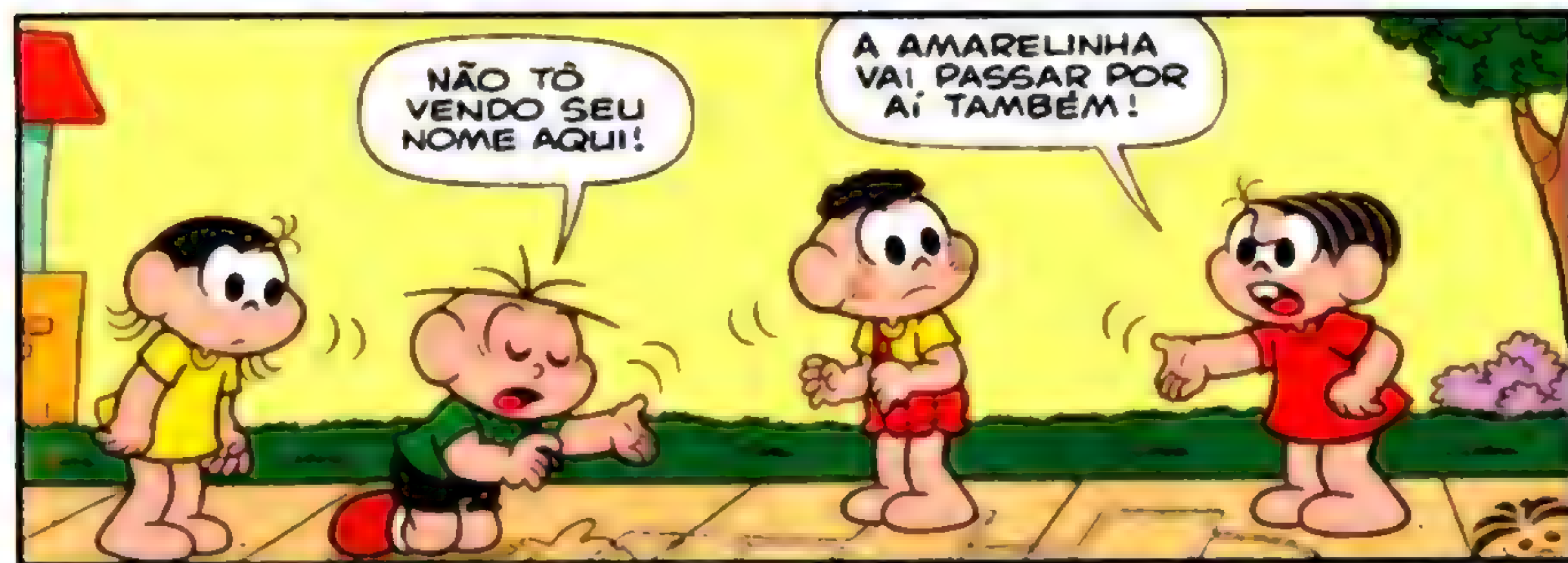










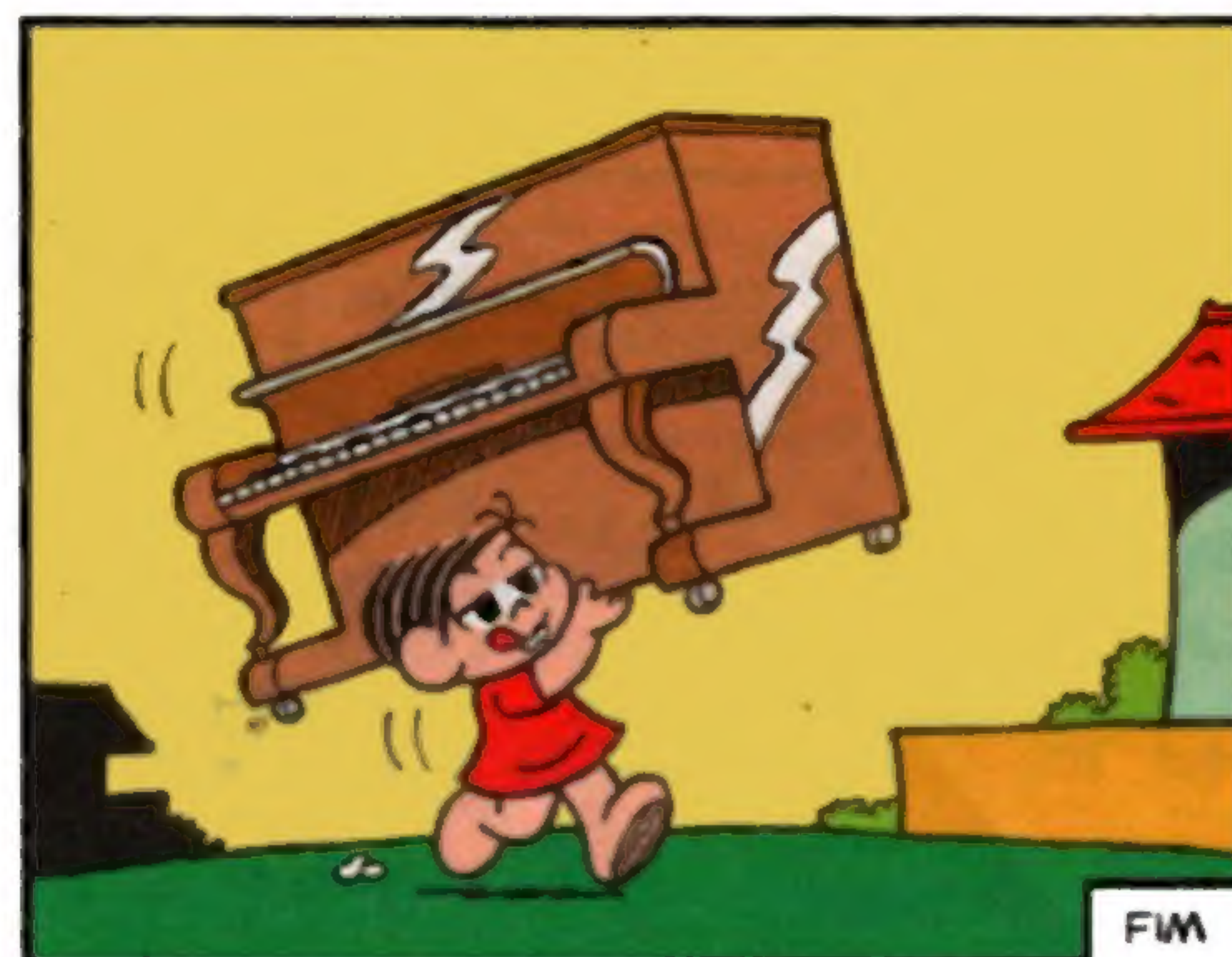








# Mônica



**PANINI COMICS**

PANINI BRASIL LTDA.

Diretor-Presidente: José Eduardo Severo Martins  
Diretor Administrativo e Financeiro: Roberto Augusto Bezerra  
Diretor de Operações e Editorial: Ivan Ataide Faria  
Diretor Comercial e Marketing: Marco Borges



**Mônica**

Nº 48 - Outubro de 2010

## EDITORIAL

Gerente de Publicações / Editor-Chefe: Érico Rodrigo Maior Rosa  
Editor Sênior: Emerson Aguiar / Editora-assistente: Mariana Lessa  
Designers: Henrique Ozawa, Jaqueline de Lima, Manuel Hsu  
Diagramadores-assistentes: Alexandre Guzovsky, Felipe Barros

## COMERCIAL E MARKETING

Coordenador de Marketing: Marcelo Adriano da Silva  
Consultor de Assinaturas: Rogério Yukio Onuma  
Publicidade: Riffs Comunicação - Iracema Vieira, Rubens Fukui  
Tel: (11) 3062-0961 / 3068-6738 - comercial@riffs.com.br / www.publipanini.com.br  
Assessoria de Comunicação: Libera - imprensa.panini@libera.com.br

## IMPRESSÃO

Esta revista foi impressa pela São Francisco Gráfica e Editora

## DISTRIBUIÇÃO

FC Comercial e Distribuidora S/A - R. Teodoro da Silva, 907  
CEP 20563-000 - Rio de Janeiro - RJ - Tel: (21) 2195-3200

Mônica é uma publicação mensal da Panini Brasil Ltda. Administração, Redação e Publicidade: Alameda Casapós, 425 - Centro Empresarial Tamboré - CEP 06460-110 - Barueri - SP - Brasil. © 2010 Mauricio de Sousa e Mauricio de Sousa Produções Ltda., todos os direitos reservados - www.monica.com.br. Direitos desta edição no Brasil e em Portugal reservados à Panini Brasil Ltda. As histórias, personagens e nomes apresentados nesta revista, bem como suas distintas semelhanças, salvo quando indicado, são propriedades da Mauricio de Sousa Produções e publicados sob sua licença. Todos os direitos reservados. É proibida a reprodução total ou parcial desta obra sem a prévia autorização dos editores. Data desta edição: outubro de 2010.



## Estúdios Mauricio de Sousa

Presidente: Mauricio de Sousa  
Diretoria: Alice K. Takeda, Marco R. A. Souza,  
Mônica S. e Sousa, Yara Maurs Silva  
Assessora Especial da Presidência: Martha Ochsenfelder

## HISTÓRIAS EM QUADRINHOS

Diretora Executiva: Alice K. Takeda. Redação: Mauricio de Sousa, Marina Takeda e Sousa, André Simas, Edson Luis Itaborahy, Emerson B. Abreu, Felipe C. Ribeiro, Flávio T. de Jesus, Gerson L. B. Teixeira, João Marcos P. Mendonça, Lancelotti Mota, Marcelo Barreto de Lacerda, Paulo R. Back, Roberto Munhoz, Robson B. Lacerda. Desenhos: Alino O. Lobo, Carlos A. Pereira, Denis Y. Oyafuso, Emy T. Y. Acosta, Enrique Valdez, Fernando Luis Campos, Gustavo B. Regina, José Aparecido Cavalcante, Lino Pires, Olga M. Ogasawara, Ricardo Rolzito, Roberto M. Pereira, Sidnei L. Salustre, Wellington Dias. Arte-final: Cláudio Hirabayashi, Cláudio Sales, Cristiano Colhado, Cristina H. Ando, Fábio Asada, Jaime Podavam, Juliana M. de Assis, Kazuo Yamashita, Lúcia A. Almeida, Marcos Fernando Silva, Patrícia L. Zaccarias, Reginaldo S. Almeida, Rudnei C. Acosta, Sérgio T. Graciano, Tatiana M. Santos, Viviane Yamabuchi, Wagner Bonilla. Ilustrações: Camila Fernandes, Mauro Souza, Zazo Aguiar. Letras: Carlos Kina, Elza T. K. B. Lacerda. Acabamento: A. Mauricio Sousa Neto, Antônio R. F. Guedes Cor, Andréia Moreira Furutani, Minam S. Tominaga, Sandra Yamashita. Layout de Passatempos: Maria Amélia Gomes. Assistentes de Arte: Adriano Nunes de Souza, Alexandre de Souza, Carlos Vagner Furlan, Guilherme Macedo, Kaio Renato Bruder, Reginaldo Graciano, Thompson Eduardo Camara, Valério Spada Sousa G. Mello. Coordenação de Arte: Maria Aparecida Rabello, Maria de Fátima A. Claro. Planejamento Editorial: Sidney Guzman. Revisão de textos: Ivana Mello, Solange M. Lemes. Estúdios Mauricio de Sousa - Rua do Ourume, 745 - Bloco F - Lapa - São Paulo - SP - CEP 05065-001 - Tel: (11) 3613-5000.

## MERCHANDISING

Diretora Executiva do Estúdio: Alice K. Takeda. Designer: Emy T. Y. Acosta. Desenhos: Denis Y. Oyafuso. Arte-final: Marco A. Oliveira, Romeu T. Furutani. Comercial: Diretora: Mônica S. e Sousa. Gerente Geral de Licenciamento: Amauri Araújo de Sousa. Gerente de Produtos Editoriais: Rodrigo Paiva. Gerente de Promoções: Edson Santos. Projetos Especiais: Diretor: Abel Mesquita Zamboni. Internacional: Vice-Presidente: Yara Maurs Silva. Diretora: Mayra C. Silva. Teatro: Produtor: Mauro Takeda e Sousa. Tel: (11) 3613-5031. Som: Diretor Executivo: Marco R. A. Souza. Exposições: Jacqueline Mouradian. Núcleo de Atendimento: Daniela E. Gomes, Débora A. Coscari, Erica Rossini, Theresinha S. Branco. Tel: (11) 3613-5055 - Redação: Ivana Mello.

Supervisão Geral: Mauricio de Sousa

Instituto Mauricio de Sousa:  
instituto@institutomauriciodesousa.com.br

© 2010 Mauricio de Sousa Produções  
Todos os direitos reservados.

[www.monica.com.br](http://www.monica.com.br)

e-mail: msp@farmadamonica.com.br

**Disk Banca**

Revista Mônica poderá ser adquirida diretamente com o seu jornaleiro, sempre disponível, pelo preço de última edição.

## ATENDIMENTO AO ASSINANTE

2ª e 4ª feiras, das 8:00 h às 18:00 h

São Paulo	(11) 3512-0444
Rio de Janeiro	(21) 3512-9614
Belo Horizonte	(31) 3508-0418
Curitiba	(41) 3012-0714
Florianópolis	(48) 4003-0638
Porto Alegre	(51) 4003-0300
Brasília	(61) 3345-7214
Colínia	(62) 3413-1003
Aguaí	(71) 4002-0340

Internet: [www.institutomonica.com.br](http://www.institutomonica.com.br)

Fax: (11) 3648-0309

530203101046



Uma deliciosa novidade!

# Bisnaguinha Integral

TURMA  
DA

Mônica

com abóbora e aveia

0%  
gordura trans



Uma ótima  
opção para o  
café da manhã,  
para o lanche ou  
a qualquer hora.

As Bisnaguinhas Integrais Turma da Mônica são  
saborosas e nutritivas, ricas em fibras e ingredientes  
naturais, com teor zero de gordura trans.

  
NTA JOANNA  
Pães e bolos integrais

[www.monica.com.br](http://www.monica.com.br) • [www.maquinadequadrinhos.com.br](http://www.maquinadequadrinhos.com.br)





SAC: (54) 3281.8090



*Solte suas feras*

[pinkcats.com.br](http://pinkcats.com.br)

